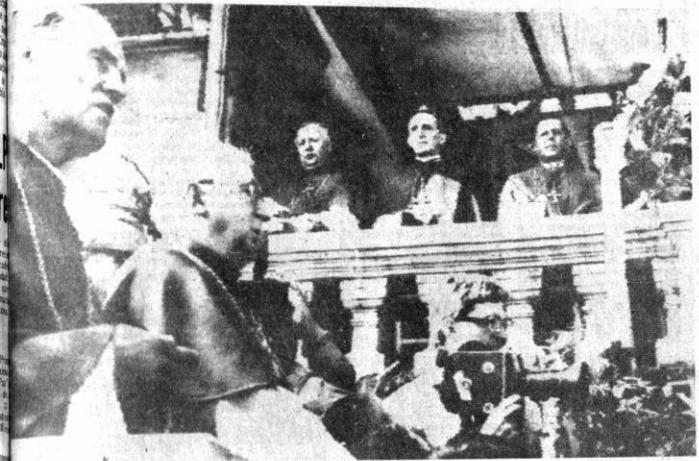


para analizar la Ley Electoral de 1980

Gobierno y partidos políticos efectuarán reunión conjunta

Se espera que los partidos acrediten representantes para organizar la Corte Nacional Electoral.- La reunión debe efectuarse a las 16:00 horas, en la Biblioteca Municipal



El gobierno y los partidos políticos que participaron en las elecciones de 1980 se reunirán hoy, a las 16.00 horas, para analizar la Ley Electoral de 1980, invitación del Ministerio del Interior.

Anuncio oficial

Hay serán publicadas medidas de estabilización de precios

Hoy serán publicadas las medidas de estabilización de los precios de los alimentos de menor precio de la canasta familiar y medicamentos, informaron las autoridades del Ministerio de Industria y Comercio.

de la vigencia de la libre oferta y demanda, impuesta por el anterior gobierno. Esa medida fue forzada, según las autoridades, por la flotación del dólar.

VI CENTENARIO.- Czestochowa, Polonia, 26 (AP).- Vista parcial de las celebraciones del 600 aniversario de la presencia de la imagen de la Virgen de Jasna Gora en Czestochowa, a la que asistieron peregrinos de Francia y otros países. A la derecha, el Arzobispo Jozef Glomp durante la misa (Radiofoto AP).

Primado polaco insta a la liberación de Walesa

En el VI centenario de la Virgen de Czestochowa, exhortó a la pacificación de Polonia y a que se fije una fecha para la visita del Papa

CZESTOCHOWA, POLONIA, 26 (AP).- El primado católico Jozef Glomp instó hoy a los polacos a actuar pacíficamente y realizó un llamado para la liberación del dirigente sindical Lech Walesa.

imponer la ley y el orden durante protestas proyectadas para el martes por el sindicato independiente "Solidaridad". El 31 se cumple el segundo aniversario de los acuerdos que originaron "Solidaridad".

Alto Mando analizará pedido de convocatoria al Congreso del 80

El Comandante de la Fuerza Aérea Boliviana, general Natalio Morales, informó que la Junta de Comandantes se reunirá, en los próximos días, con el Presidente Guido Vidales para analizar los pedidos de convocatoria al Congreso del 80.

esperando concluir el diálogo con todos los sectores políticos y representativos para llegar a la primera fase, con la que se analizarán los decretos que han sido puestos en vigencia la Ley Electoral de 1980 y se repulsa de 1980.

Intenso debate político en XIX Congreso Minero

HUANUNI, (PRESENCIA, Enviado Especial.- Gentileza de COMIBOL).- El debate político en el XIX Congreso Minero alcanzó hoy su máxima intensidad al iniciarse la discusión de los proyectos de declaración política presentada por los sindicatos.

Fuerza Aérea no compró aviones F-105 de Bélgica

La Fuerza Aérea Boliviana (FAB) no compró los aviones F-105 que le había ofrecido Bélgica, por la situación económica del país.

Hay un intenso debate político en el XIX Congreso Minero. Los delegados de la comisión política, continúan reuniendo el plenario que comenzó a considerarse el día de ayer.

Puente en "Salto Grande" significará nueva salida de Bolivia al Atlántico

MONTEVIDEO, 26 (EFE).- La inauguración del puente ferroviario sobre la represa de Salto Grande, que Argentina construye sobre el río Uruguay, significa la apertura de una nueva salida de Bolivia al Atlántico.

Se amplió régimen de exención para importar alimentos básicos

El gobierno, mediante Decreto Supremo, amplió el régimen de exención para la importación de artículos de primera necesidad. La ampliación de la medida tiene carácter indefinido y se aplica a la crisis por la que atraviesa el país.

Aprobada la ley de partidos políticos en Argentina

Buenos Aires, 26 (AP).- El Presidente Reynaldo Bignone reafirmó esta noche en una categoría "la firme e invocable decisión de las fuerzas armadas de institucionalizar constitucionalmente el sistema de partidos políticos en Argentina".

SANTIAGO DE CHILE, 26 (AP).- El Presidente Augusto Pinochet pidió hoy a los ministros para facilitar la realización "de determinados ajustes", aparentemente en un nuevo intento para sacar al país de su crisis económica.

FUERZAS DE PAZ.- Beirut, 26 (AP).- Soldados italianos desembarcan para unirse a las estacionadas en Franja, que supervisan la evacuación de guerrilleros palestinos. Miembros efectivos operan en el puerto. Los franceses son emplazados en la línea que divide B y occidentales. Los italianos se dirigen al aeropuerto internacional capital libanés (Radiofoto AP).

Begin condicionalmente retiro israelí de El Líbano a evacuación de los sirios

JERUSALEN, 26 (EFE).- Menahem Begin dijo hoy a senadores de los EE.UU. que su gobierno desea "retirarse cuanto antes" del Líbano...

Begin dijo a los senadores que, cuando se complete la retirada de los palestinos de Beirut, se dirigirá al Presidente Hosni Mubarak...

Gemayel, cuya elección no es aceptada por los sirios, ni por la izquierda libanesa ni por los palestinos...

Siria nunca mantuvo relaciones diplomáticas con Beirut ni reconoció su independencia...

Beirut tiene la intención de estar presente en la próxima Cumbre de la Liga Árabe...

Los jefes militares de Israel acordaron este cambio del plan de evacuación...

ARRIBO - Bagdad (AP) - Guerrilleros de la Organización para la Liberación de Palestina, a su arribo a Bagdad por voluntarios de Beirut (Radiofoto AP)

Invasión a El Líbano impulsa inflación en Israel y afecta el poder adquisitivo

TEL AVIV, 26 (AP). La invasión del Líbano renovado impulso a la inflación israelí...

El turismo, importante fuente de divisas, ha bajado desde el comienzo de las hostilidades...

El ministro de Industria Gideon Patt dijo que no se ha registrado baja alguna en la producción industrial...

El comprador extranjero canceló contratos de la guerra. Sin embargo, las exportaciones industriales...

Un asesor de la industria minera admitió que la guerra era un factor en tales declinaciones...

El barco hará escala en Chipre y el destino final de los fedayines será Atenas...

Alrededor de mil guerrilleros palestinos llegaron a Túnez

TÚNEZ, 26 (AP). El Alto Comando de los Guerrilleros Palestinos, al abandonar su base en Beirut...

Los tunecinos afirman ahora que Bourguiba tenía razón, y que su plan volverá a ser considerado en la próxima reunión cimera arábiga...

Radio Israel destacó que, en las últimas 48 horas, no hubo incidentes entre sirios e israelíes en las líneas occidentales de Beirut...

Alrededor de 900 guerrilleros libaneses llegaron hoy abajo el carácter de "combatientes"...

Los tunecinos forman una pequeña sociedad árabe, imbuída de modales franceses...

El informe señala que si bien este año ha disminuido la cantidad de zimbabweses que parten, en los vitales rubros de profesionales...

El presidente viático Habib Bourguiba ha afirmado que esta república desde su independencia...

En cuanto a la colaboración de Estados Unidos hacia Túnez, tratada en aumentadas ventas de armas...

Al ser movilizadas millares de civiles, el comercio interno ha bajado de un 20 a un 60 por ciento...

Disminuye el éxodo de emigrantes en Zimbabue

HARARE, ZIMBABUE, 26 (AP). El éxodo de emigrantes de Zimbabue disminuye, pero en agosto de 1982...

El informe señala que si bien este año ha disminuido la cantidad de zimbabweses que parten...

Alrededor de la mitad de los 117 negocios incluidos en la encuesta sufrieron dificultades...

El barco hará escala en Chipre y el destino final de los fedayines será Atenas...

El Club Social Petrolero invita a las personas interesadas en la concesión del Bar Comedor...

El Pliego de Especificaciones estará a disposición de los interesados en el edificio de Administración del Centro...

Israel levantó el estado de sitio nocturno en Tiro y Sidón

JERUSALEN, 26 (EFE). Después de 82 días, las autoridades israelíes levantaron el estado de sitio nocturno...

Los enclaves del Líbano meridional, al mando de Hadad, y apoyados militarmente por Israel...

El ministro de Defensa Ariel Sharon convocó sobre la retirada de 30.000 soldados sirios...

Said Abu, comerciante de Sidón, dijo a la emisora que "ahora podemos salir con la familia a cualquier hora..."

Según la televisión israelí, los militares israelíes arrasaron los naranjales y otras plantaciones...

Ofrecer atención de médicos especialistas en Medicina Interna, Cirugía General, Pediatría, Traumatología...

El estado indemniza a los propietarios de vehículos que fueron confiscados...

El estado indemniza a los propietarios de vehículos que fueron confiscados...

El estado indemniza a los propietarios de vehículos que fueron confiscados...

El estado indemniza a los propietarios de vehículos que fueron confiscados...

El estado indemniza a los propietarios de vehículos que fueron confiscados...

El estado indemniza a los propietarios de vehículos que fueron confiscados...

MEDICINA INTEGRAL Av. 6 de Agosto 2399 - Tel. 326154 - 323272 Buscamóvil: 810136 - 810138

GASTROENTEROLOGIA Dr. Guido Villa-Gómez Roig GINECOLOGIA - ECOGRAFIA Dr. Victor Calderón Calderón GINECOLOGIA - OBSTETRICIA Dr. Alfredo Arizpe Herrera PEDIATRIA - PERINATOLOGIA Dr. Alvaro Muñoz-Reyes Navarrete PEDIATRIA - CIRUGIA PEDIATRICA Dr. Roberto Rosa Reschini TRAUMATOLOGIA - ORTOPEDIA Dr. Juan Carlos Cruz Vargas NEUROLOGIA - NEUROCIURGIA Dr. Joaquín Arce Lema ENDOCRINOLOGIA MEDICINA INTERNA Dra. María del Carmen Oller de Daroca LABORATORIO CLINICO HEMATOLOGIA Dr. Ignacio Alurralde Juárez UROLOGIA Dr. Hamiro de la Rocha Cardozo CIRUGIA GENERAL - DIGESTIVA Dr. Jack Antelo Soliz Dr. Adrián Sainz Gutiérrez Dr. Modesto Valle Camacho DERMATOLOGIA Dr. Luis Valda Rodríguez PSQUIATRIA Dr. Gregorio Aramayo Díez de Medina PSICOLOGIA CLINICA Lic. Jorge Blanco Krasnik RECIENTES NACIDOS - ENFERMEDADES RESPIRATORIAS NIÑOS Dr. Javier Torrez-Gozzá Caballero Av. Arce 2333 Teléfono consultorio 373051

Dr. Freddy Oropeza Pereyra Internista Gineco Obstetra I.M.S.S. México Parto sin dolor. Cirugía Obstétrica. Asesoría: Cáncer, infertilidad, alcoholismo. Problemas Ginecológicos. Psicológicos en Pareja. TELEFONOS: CONSULTORIO 32 48 07 BUSCAMOVIL 810136 DOMICILIO 37 84 56 DISPENSARIO 32 05 92 Consultorio: Av. Camacho 1413 3er Piso. (16:30 - 19:30). ATIENDE A DOMICILIO.

Clinica Profesional PURA PRACTICA Aprende a conducir Camión o Automóvil Tel. 355484 Academia. Av. Mar. Santa Cruz N.º 999. esq. Yanacocha

Dr. RUTH MILDONADO BALLON GINECOLOGIA - OBSTETRICIA FLUJOS VAGINALES ANORMALES. HEMORRAGIAS. Esterilidad conjugada. Planificación familiar. TUMORES MAMARIOS. MENOPAUSA. Embarazo prematrimonial. Prenatal. Partos. ORIENTACION SEXUAL DE LA PAREJA. Consultorio: Edificio Hoernemann piso 17, FAVOR RESERVAR HORA. TELEFONO 360950. Tardes: 13:30 - 19:30 horas. CLINICA BRASIL DR. MARIO GUTIERREZ V. Ginecología Obstetricia Ofrecer atención de médicos especialistas en Medicina Interna, Cirugía General, Pediatría, Traumatología, Psicología. Laboratorios Iayos X. Pioneros de Hochdale 778 - (San Pedro) Teléfono 320113 - 320447.

Dr. ALFREDO RAMIREZ TORRICO Cirujano - Urología Especialización Universidad de Chile. Cirugía, enfermedades de riñones, vejiga, próstata, genitales, infecciones, venéreas, etc. Avenida Camacho 1377. Teléfonos 357219 - 364817. Horario: días particulares de 15 a 19. Sábados de 11 a 12. Dr. AMPARO AZCUI Ginecología - Obstetricia Control prenatal, atención parto sin dolor, esterilidad, cirugía ginecológica, PLANIFICACION FAMILIAR. Consultorio Edificio Alameda (planta baja) Of. 4 de 14 - 19. Teléfonos Consultorio 366319. Dom. 793688.

Dr. JUAN MARCO R. Médico Cirujano Cirugía Estética y Reparadora Nariz, Oreja, Párpados, Arrugas, Labios, Círculos, Senos, Abdomen, Quemados y secuelas. Labor Leporino. Cirugía General: Varices, Apéndice, Estómago, Vesícula, Intestino, Hernias, Bocio, Tumores, Cirugía Ginecológica. Consultorio Yanacocha 300 (Nuevo Edificio Asbún) Horario: Lunes a Viernes de 10 a 14. Consultorio 4er. Piso - Oficina 101 - Teler. 323093. Dom. 329045. Consultas 4 y 5 p.m.

Dr. HECTOR LORITTE BERRIOS NEUROLOGIA - NEUROCIURGIA Especialización: Universidad Nacional Autónoma de México D.F., Instituto de Seguridad y Servicios Sociales de los Trabajadores del Estado ISSSTE. Consultorio-Mercado Esq. Loayza Edificio Alborada 3er. piso oficina 305. Tel. 343167-350851. Consultorio: Av. Burrule 1267 Tel. 353740-321695. (EDIFICIO TORRE) 32116. ATENCION: Hrs. 16:00 - 20:00 HONGKONGAS: 810336 Buscamóvil.

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS INVITACION: TETRAETILO DE PLOMO EX-LICITACION 11/82 Se comunica a las firmas interesadas en la invitación Pública 11/82 Tetraetilo de Plomo, que se están cursando invitaciones en la Secretaría de la H. Junta de Adquisiciones 4.º piso del edificio central de Y.P.F.B. calle Bueno N.º 185. La Paz, 23 de agosto de 1982. DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

Dr. HUGO LOZANO CAZON ODONTOLOGO - SALUBRISTA Ex Jefe Salud Oral (E) Servisualud Cundimamarca Colombia. Primer Premio Prevención 2.º Congreso Latinoamericano de Odontopediatria Bogotá 1979. Prevención: caries gingivitis - Malposiciones - Cáncer Oral. Ayacucho 208 4to. Piso - Tarde.

Dr. RUBEN TEJADA ANDRADE LABORATORIOS DE ANALISIS CLINICOS "ROUX" Análisis de: Sangre en general, bioquímica, orina, heces. C.B. Jugué gástricos y duodenal, pruebas de embarazo, paratuberculosas y bacteriológicas. Dirección: Edif. MARISCAL DE ZEPITTA. Ed. Mariscal Santa Cruz N.º 861. Esq. Pasaje peatonal Bío Bio. (Entre plazas San Francisco y Pérez Velasco) Tel. Lab. 324528 Dom. 321122. Cas. 2665.

Dr. MARTIN CASTRO MEDRANO y asociados Asuntos civiles, administrativos y sociales. CONTRATOS. Recursos de Nulidad ante la Exca. Corte Suprema de Justicia. Suprema de Libertad - Quinto Piso N.º 505. Teléfono 369166.

Dr. BENJAMIN MIGUEL Abogado ASESORIA Y CONSULTORIA JURIDICA. EDIFICIO CENTRO COMERCIAL CRISTAL 4º. piso. Oficina 45. Yanacocha esquina Calle Potosí. Teléfono 328475 - Casilla 2296.

Dr. RICARDO RAKELA YAÑEZ Médico Psiquiatra Enfermedades nerviosas y mentales en general: Anomalías del carácter, trastornos de conducta. Alcoholismo. Depresión. Psicoterapia individual y de grupo. Consultorio: Mercado 115 - 1er. piso. Consultas, lunes, miércoles y jueves de 16 - 20 horas. Teléfono de consultorio 323262. Dom. 786089.



# Juan Pablo II reiteró su firme propósito de volver a Polonia

CASTELGANDOLFO (ITALIA) 26 (EFE). El Papa Juan Pablo II reiteró aquí su firme propósito de volver a Polonia para el año jubilar del Santuario de la Virgen de Jasna Gora en Czeszochowa.

Al celebrar una misa en la capilla privada de su residencia veraniega de Castelgandolfo, transmitida en directo a Polonia por el Radio Vaticano, el Pontífice expresó, con sentidas palabras, su unión espiritual con las celebraciones del sexenio centenario de Czeszochowa que comienzan hoy allí.

Preside la capilla Papa de Castelgandolfo, precisamente, una reproducción de la Virgen de Jasna Gora colocada por el

Papa Pío XI, quien había sido Nuncio Apostólico en Varsovia hace 60 años.

"Por ello dijo el Papa, tras destacar este hecho, delante del altar, siento hoy una profunda vinculación con Jasna Gora, donde se celebra el jubileo de la Madre de Dios, Reina de Polonia".

"Ya cuando estuve la última vez en Polonia -añadió el Papa, aludiendo a su visita de junio de 1979-, me habían invitado para este jubileo".

Tras recordar las numerosas invitaciones recibidas al respecto, Juan Pablo II dijo: "He contestado siempre, y hago lo mismo hoy, que considero que mi participación en el jubileo de Jasna Gora es un deber, tanto hacia la Reina de Polonia como hacia mi nación y la Iglesia en Polonia".

"Por ello -añadió el Papa, aludiendo a lo dicho el pasado mes de julio por el General Wojciech Jaruzelski, jefe del Gobierno polaco-, comprometo a recibir al Papa antes de la clausura del año jubilar -expresó continuamente la convicción de que las declaraciones relativas a esta peregrinación de Papa a su patria se harán realidad en el marco de este jubileo".

"Lo exige también -insistió el Pontífice- la reputación de Polonia entre las naciones de Europa y del mundo".

Seguidamente, el Papa habló del Beato Maximiliano María Kolbe, el franciscano polaco muerto en el campo de concentración nazi de Auschwitz en 1941, tras haberse ofrecido a sustituir a un condenado a muerte en la cámara de gas y que fue canonizado el próximo 10 de octubre.

El ejemplo del Padre Kolbe, comentó el Pontífice, significa que "en la tierra polaca es preciso estar cerca de cada hombre, sin eliminar, y reconstruir el bien común me-

dianite la unión con todos y el diálogo con la sociedad".

"No puede construirse este bien común -subrayó el Papa- con los medios de la fuerza y de la violencia, sino con la claridad de la razón, lo que significa respeto a todos los hombres y capacidad de vencer a todos".

"Por cuanto sea difícil -siguió diciendo el Pontífice- la vida de los polacos en este año, debe triunfar en vosotros, mis queridos compatriotas, la conciencia de que esta vida está abrazada por el corazón de vuestra madre, del mismo modo que ella ha triunfado en Maximiliano María, Caballero de la Inmortalidad".

"Triunfe -exclamó el Papa en su conclusión- la Señora de Jasna Gora en nosotros y a través de nosotros, incluso a través de nuestras penas y nuestros fracasos, y no permito que dejemos de esforzarnos por la verdad, la justicia, por la libertad y la dignidad de nuestra vida".

A la misa del Papa, además de 25 prelados y sacerdotes polacos, asistieron El Cardenal Agostino Casaroli, Secretario de Estado del Pontífice, el Arzobispo español Monseñor Eduardo Martínez Somalo, sustituto de la Secretaría de Estado y el Nuncio Apostólico Monseñor Luigi Poggi, jefe de la Delegación de la Santa Sede para los Contactos Permanentes de Trabajo con el Gobierno Polaco.

Después de entrevistarse con el jefe de Gobierno español, Leopoldo Calvo Sotelo, mientras se especiala con una

# Sin modificaciones el viaje del Papa a España en octubre

MADRID, 26 (EFE). El viaje que el Papa Juan Pablo II realizará a España entre el 14 y el 24 de próximo mes de octubre no se verá afectado por los avances de la vida política española, según las declaraciones del Presidente de la Conferencia Episcopal, Gabino Díaz Merchán.

Después de entrevistarse con el jefe de Gobierno español, Leopoldo Calvo Sotelo, mientras se especiala con una

disolución del Parlamento y la convocatoria de elecciones anticipadas -el prelado dijo que "el viaje del Papa se mantiene. Nunca se ha dudado de que se vaya a realizar el viaje".

Díaz Merchán, acompañado por el Nuncio Pontificio en España, Antonio Innocenti, explicó que "hemos presentado al Presidente del Gobierno el proyecto del viaje con el mayor detalle posible y hemos estado repasando dicho proyecto".

# Embarcaron en Francia compresoras destinadas al gasoducto soviético

EL HAVRE, FRANCIA. 26 (AP). Tres compresoras destinadas al gasoducto que fabricaron los soviéticos para suministrar gas natural al país de los contactos soviéticos fueron puestos esta mañana en un carguero francés, como primer envío de equipos embarcados por Estados Unidos a ser utilizados en la construcción de ese conducto.

El Presidente Ronald Reagan dijo que impondrá sanciones a aquellas empresas que desafían su embargo.

Estos tres compresoras fueron fabricados por la firma Dresser France, una subsidiaria de Dresser Industries de Dallas, Texas, y fueron cargados a bordo del Bordinde, que tiene previsto zarpar hoy más tarde de este puerto con destino a Riga, capital de la Lituva soviética.

La empresa francesa dijo ayer, por radio y en un comunicado, que su contrato firmado con la Unión Soviética, tras haber recibido una orden de requisición para hacerlo, por parte del gobierno de Francia.

Según la ley francesa, el gobierno puede requisar los servicios de compañías privadas, si se considera que tales servicios son del interés nacional.

Los tres compresoras son los primeros de los 21 que Dresser France debe suministrar para el gasoducto de 5.300 kilómetros de extensión que, según lo programado, comenzará a abastecer a Europa Occidental gas natural desde Siberia durante el curso de 1984.

En diciembre pasado Reagan prohibió a las empresas estadounidenses que proveyeran de equipos destinados al gasoducto, en represalia por el apoyo soviético a la acción del régimen de ley marcial en Polonia. En junio último amplió ese embargo para incluir a empresas extranjeras que fabricaran tales equipos o brindaran tecnología bajo licencias norteamericanas.

# OMS preocupada por el alza en el consumo mundial de cigarrillos

GINEBRA, 26 (AP). La Organización Mundial de la Salud expresó preocupación por el alza en el consumo de cigarrillos y el incremento del cáncer del pulmón en el Tercer Mundo.

Los funcionarios de la sede de la OMS, una agencia especializada de las Naciones Unidas, dijeron que existen evidencias estadísticas del aumento de consumo de cigarrillos, acompañado por un alza en el cáncer del pulmón y enfermedades cardiovasculares.

Las estadísticas, que según la organización son incompletas, indican que el consumo de cigarrillos ha aumentado en un cinco por ciento anual en el Tercer Mundo en años recientes, en tanto que ha declinado en Occidente.

Esta tendencia se atribuye parcialmente a los que los expertos describen como agresivas campañas de venta por parte de los principales fabricantes occidentales de cigarrillos en su búsqueda de nuevos mercados. Según los expertos, las firmas tabaceras siguen "a los países en desarrollo a varias de las formas de publicidad más cínicas y descredadas, que ya no son aceptables en la mayoría de los países occidentales".

Los principales firmas tabaceras, según OMS, son British American Tobacco, que vende 300 marcas en 180 países, Philip Morris, que vende 160 en 105 países, y R.J. Reynolds, que vende 65 en 140 países.

En un reciente documento sobre el tema, la organización indica que los cigarrillos lanzados al mercado en el Tercer Mundo tienen contenido más alto de nicotina, pues ningún país, excepto Egipto, requiere una explicación de los ingredientes del cigarrillo en cada paquete.

Se agrega que se están realizando pruebas para determinar si este nivel es más elevado en los países en desarrollo. Un estudio independiente dice que los cigarrillos vendidos en Filipinas

tienen el doble de nicotina de las mismas marcas vendidas en Estados Unidos, Gran Bretaña y Australia.

Las ventas también han aumentado. En Tailandia subieron 50 por ciento entre 1970 y 1977, en India el consumo subió 60 por ciento en 20 años y en Pakistán 60 por ciento en 10 años.

El doctor Robert M. Anderson, Coordinador del Programa de Cigarrillos y Salud de la Organización, insistió en que el consumo de cigarrillos debe reducirse a fin de reducir el consumo.

Los tres regresarán a tierra a bordo del Soyuz 7, que el 14 de mayo Herizovy y Valentina Tereshkova permanecieron en órbita durante 23 días.

En junio pasado el Soyuz 7 hizo su debut en una misión de corta duración, aterrizando en el campo de Plesetsk, en el norte de Siberia.

Los tres regresarán a tierra a bordo del Soyuz 7, que el 14 de mayo Herizovy y Valentina Tereshkova permanecieron en órbita durante 23 días.

En junio pasado el Soyuz 7 hizo su debut en una misión de corta duración, aterrizando en el campo de Plesetsk, en el norte de Siberia.

Los tres regresarán a tierra a bordo del Soyuz 7, que el 14 de mayo Herizovy y Valentina Tereshkova permanecieron en órbita durante 23 días.

En junio pasado el Soyuz 7 hizo su debut en una misión de corta duración, aterrizando en el campo de Plesetsk, en el norte de Siberia.

Los tres regresarán a tierra a bordo del Soyuz 7, que el 14 de mayo Herizovy y Valentina Tereshkova permanecieron en órbita durante 23 días.

En junio pasado el Soyuz 7 hizo su debut en una misión de corta duración, aterrizando en el campo de Plesetsk, en el norte de Siberia.

Los tres regresarán a tierra a bordo del Soyuz 7, que el 14 de mayo Herizovy y Valentina Tereshkova permanecieron en órbita durante 23 días.

En junio pasado el Soyuz 7 hizo su debut en una misión de corta duración, aterrizando en el campo de Plesetsk, en el norte de Siberia.

Los tres regresarán a tierra a bordo del Soyuz 7, que el 14 de mayo Herizovy y Valentina Tereshkova permanecieron en órbita durante 23 días.

En junio pasado el Soyuz 7 hizo su debut en una misión de corta duración, aterrizando en el campo de Plesetsk, en el norte de Siberia.

Los tres regresarán a tierra a bordo del Soyuz 7, que el 14 de mayo Herizovy y Valentina Tereshkova permanecieron en órbita durante 23 días.

En junio pasado el Soyuz 7 hizo su debut en una misión de corta duración, aterrizando en el campo de Plesetsk, en el norte de Siberia.

Los tres regresarán a tierra a bordo del Soyuz 7, que el 14 de mayo Herizovy y Valentina Tereshkova permanecieron en órbita durante 23 días.

En junio pasado el Soyuz 7 hizo su debut en una misión de corta duración, aterrizando en el campo de Plesetsk, en el norte de Siberia.

Los tres regresarán a tierra a bordo del Soyuz 7, que el 14 de mayo Herizovy y Valentina Tereshkova permanecieron en órbita durante 23 días.

En junio pasado el Soyuz 7 hizo su debut en una misión de corta duración, aterrizando en el campo de Plesetsk, en el norte de Siberia.

Los tres regresarán a tierra a bordo del Soyuz 7, que el 14 de mayo Herizovy y Valentina Tereshkova permanecieron en órbita durante 23 días.

En junio pasado el Soyuz 7 hizo su debut en una misión de corta duración, aterrizando en el campo de Plesetsk, en el norte de Siberia.

Los tres regresarán a tierra a bordo del Soyuz 7, que el 14 de mayo Herizovy y Valentina Tereshkova permanecieron en órbita durante 23 días.

En junio pasado el Soyuz 7 hizo su debut en una misión de corta duración, aterrizando en el campo de Plesetsk, en el norte de Siberia.

# Hoy en la historia

POR THE ASSOCIATED PRESS

Hoy es viernes 27 de agosto, día 239 de 1982. Faltan 120 días para que termine el año.

ACONTECIMIENTOS

1221. Durante la Quinta Cruzada, los cristianos son derrotados entre Mansurah y Damietta, junto al Nilo.

1935. El Gran Consejo de Ginebra proscribió la religión católica y ordena a todos los ciudadanos que abrazen la protestante.

1789. La Asamblea Nacional Francesa declara la independencia de la nación francesa.

1945. Uruguay es proclamado oficialmente como nación independiente.

1945. Rumania declara la guerra a Austria y Hungría.

1945. Las tropas norteamericanas comienzan a desembarcar en Japón a fines de la Segunda Guerra Mundial.

1979. Louis Mountbatten, el Príncipe Felipe, de Inglaterra, muere en una explosión frente a la costa de Irlanda.

HEGEL, filósofo alemán.

NATALICIOS

George Hegel, filósofo alemán (1776-1831); Agustín Gamarra, militar y político peruano (1785-1841); Amado Nervo, poeta mexicano (1870-1919).

PENSAMIENTO DE HOY:

"¿Quién mal anda mal acaba?". Refrán anónimo castellano.

1916. Rumania declara la guerra a Austria y Hungría.

1945. Las tropas norteamericanas comienzan a desembarcar en Japón a fines de la Segunda Guerra Mundial.

1979. Louis Mountbatten, el Príncipe Felipe, de Inglaterra, muere en una explosión frente a la costa de Irlanda.

HEGEL, filósofo alemán.

NATALICIOS

George Hegel, filósofo alemán (1776-1831); Agustín Gamarra, militar y político peruano (1785-1841); Amado Nervo, poeta mexicano (1870-1919).

PENSAMIENTO DE HOY:

"¿Quién mal anda mal acaba?". Refrán anónimo castellano.

1916. Rumania declara la guerra a Austria y Hungría.

1945. Las tropas norteamericanas comienzan a desembarcar en Japón a fines de la Segunda Guerra Mundial.

1979. Louis Mountbatten, el Príncipe Felipe, de Inglaterra, muere en una explosión frente a la costa de Irlanda.

HEGEL, filósofo alemán.

NATALICIOS

George Hegel, filósofo alemán (1776-1831); Agustín Gamarra, militar y político peruano (1785-1841); Amado Nervo, poeta mexicano (1870-1919).

PENSAMIENTO DE HOY:

"¿Quién mal anda mal acaba?". Refrán anónimo castellano.

1916. Rumania declara la guerra a Austria y Hungría.

1945. Las tropas norteamericanas comienzan a desembarcar en Japón a fines de la Segunda Guerra Mundial.

1979. Louis Mountbatten, el Príncipe Felipe, de Inglaterra, muere en una explosión frente a la costa de Irlanda.

HEGEL, filósofo alemán.

NATALICIOS

George Hegel, filósofo alemán (1776-1831); Agustín Gamarra, militar y político peruano (1785-1841); Amado Nervo, poeta mexicano (1870-1919).

PENSAMIENTO DE HOY:

"¿Quién mal anda mal acaba?". Refrán anónimo castellano.

1916. Rumania declara la guerra a Austria y Hungría.

1945. Las tropas norteamericanas comienzan a desembarcar en Japón a fines de la Segunda Guerra Mundial.

1979. Louis Mountbatten, el Príncipe Felipe, de Inglaterra, muere en una explosión frente a la costa de Irlanda.

HEGEL, filósofo alemán.

NATALICIOS

George Hegel, filósofo alemán (1776-1831); Agustín Gamarra, militar y político peruano (1785-1841); Amado Nervo, poeta mexicano (1870-1919).

PENSAMIENTO DE HOY:

"¿Quién mal anda mal acaba?". Refrán anónimo castellano.

1916. Rumania declara la guerra a Austria y Hungría.

1945. Las tropas norteamericanas comienzan a desembarcar en Japón a fines de la Segunda Guerra Mundial.

1979. Louis Mountbatten, el Príncipe Felipe, de Inglaterra, muere en una explosión frente a la costa de Irlanda.

HEGEL, filósofo alemán.

NATALICIOS

George Hegel, filósofo alemán (1776-1831); Agustín Gamarra, militar y político peruano (1785-1841); Amado Nervo, poeta mexicano (1870-1919).

PENSAMIENTO DE HOY:

"¿Quién mal anda mal acaba?". Refrán anónimo castellano.

1916. Rumania declara la guerra a Austria y Hungría.

1945. Las tropas norteamericanas comienzan a desembarcar en Japón a fines de la Segunda Guerra Mundial.

1979. Louis Mountbatten, el Príncipe Felipe, de Inglaterra, muere en una explosión frente a la costa de Irlanda.

HEGEL, filósofo alemán.

NATALICIOS

George Hegel, filósofo alemán (1776-1831); Agustín Gamarra, militar y político peruano (1785-1841); Amado Nervo, poeta mexicano (1870-1919).

PENSAMIENTO DE HOY:

"¿Quién mal anda mal acaba?". Refrán anónimo castellano.

1916. Rumania declara la guerra a Austria y Hungría.

1945. Las tropas norteamericanas comienzan a desembarcar en Japón a fines de la Segunda Guerra Mundial.

1979. Louis Mountbatten, el Príncipe Felipe, de Inglaterra, muere en una explosión frente a la costa de Irlanda.

HEGEL, filósofo alemán.

NATALICIOS

George Hegel, filósofo alemán (1776-1831); Agustín Gamarra, militar y político peruano (1785-1841); Amado Nervo, poeta mexicano (1870-1919).

PENSAMIENTO DE HOY:

"¿Quién mal anda mal acaba?". Refrán anónimo castellano.

1916. Rumania declara la guerra a Austria y Hungría.

1945. Las tropas norteamericanas comienzan a desembarcar en Japón a fines de la Segunda Guerra Mundial.

1979. Louis Mountbatten, el Príncipe Felipe, de Inglaterra, muere en una explosión frente a la costa de Irlanda.

HEGEL, filósofo alemán.

NATALICIOS

George Hegel, filósofo alemán (1776-1831); Agustín Gamarra, militar y político peruano (1785-1841); Amado Nervo, poeta mexicano (1870-1919).

PENSAMIENTO DE HOY:

"¿Quién mal anda mal acaba?". Refrán anónimo castellano.

1916. Rumania declara la guerra a Austria y Hungría.

1945. Las tropas norteamericanas comienzan a desembarcar en Japón a fines de la Segunda Guerra Mundial.

1979. Louis Mountbatten, el Príncipe Felipe, de Inglaterra, muere en una explosión frente a la costa de Irlanda.

HEGEL, filósofo alemán.

NATALICIOS

George Hegel, filósofo alemán (1776-1831); Agustín Gamarra, militar y político peruano (1785-1841); Amado Nervo, poeta mexicano (1870-1919).

PENSAMIENTO DE HOY:

"¿Quién mal anda mal acaba?". Refrán anónimo castellano.

1916. Rumania declara la guerra a Austria y Hungría.

1945. Las tropas norteamericanas comienzan a desembarcar en Japón a fines de la Segunda Guerra Mundial.

1979. Louis Mountbatten, el Príncipe Felipe, de Inglaterra, muere en una explosión frente a la costa de Irlanda.

HEGEL, filósofo alemán.

NATALICIOS

George Hegel, filósofo alemán (1776-1831); Agustín Gamarra, militar y político peruano (1785-1841); Amado Nervo, poeta mexicano (1870-1919).

PENSAMIENTO DE HOY:

"¿Quién mal anda mal acaba?". Refrán anónimo castellano.

1916. Rumania declara la guerra a Austria y Hungría.

1945. Las tropas norteamericanas comienzan a desembarcar en Japón a fines de la Segunda Guerra Mundial.

1979. Louis Mountbatten, el Príncipe Felipe, de Inglaterra, muere en una explosión frente a la costa de Irlanda.

HEGEL, filósofo alemán.

NATALICIOS

George Hegel, filósofo alemán (1776-1831); Agustín Gamarra, militar y político peruano (1785-1841); Amado Nervo, poeta mexicano (1870-1919).

PENSAMIENTO DE HOY:

"¿Quién mal anda mal acaba?". Refrán anónimo castellano.

1916. Rumania declara la guerra a Austria y Hungría.

1945. Las tropas norteamericanas comienzan a desembarcar en Japón a fines de la Segunda Guerra Mundial.

1979. Louis Mountbatten, el Príncipe Felipe, de Inglaterra, muere en una explosión frente a la costa de Irlanda.

HEGEL, filósofo alemán.

NATALICIOS

George Hegel, filósofo alemán (1776-1831); Agustín Gamarra, militar y político peruano (1785-1841); Amado Nervo, poeta mexicano (1870-1919).

PENSAMIENTO DE HOY:

"¿Quién mal anda mal acaba?". Refrán anónimo castellano.

1916. Rumania declara la guerra a Austria y Hungría.

1945. Las tropas norteamericanas comienzan a desembarcar en Japón a fines de la Segunda Guerra Mundial.

1979. Louis Mountbatten, el Príncipe Felipe, de Inglaterra, muere en una explosión frente a la costa de Irlanda.

HEGEL, filósofo alemán.

NATALICIOS

George Hegel, filósofo alemán (1776-1831); Agustín Gamarra, militar y político peruano (1785-1841); Amado Nervo, poeta mexicano (1870-1919).

PENSAMIENTO DE HOY:

"¿Quién mal anda mal acaba?". Refrán anónimo castellano.

1916. Rumania declara la guerra a Austria y Hungría.

1945. Las tropas norteamericanas comienzan a desembarcar en Japón a fines de la Segunda Guerra Mundial.

1979. Louis Mountbatten, el Príncipe Felipe, de Inglaterra, muere en una explosión frente a la costa de Irlanda.

HEGEL, filósofo alemán.

NATALICIOS

George Hegel, filósofo alemán (1776-1831); Agustín Gamarra, militar y político peruano (1785-1841); Amado Nervo, poeta mexicano (1870-1919).

PENSAMIENTO DE HOY:

"¿Quién mal anda mal acaba?". Refrán anónimo castellano.

1916. Rumania declara la guerra a Austria y Hungría.

1945. Las tropas norteamericanas comienzan a desembarcar en Japón a fines de la Segunda Guerra Mundial.

1979. Louis Mountbatten, el Príncipe Felipe, de Inglaterra, muere en una explosión frente a la costa de Irlanda.

HEGEL, filósofo alemán.

NATALICIOS

George Hegel, filósofo alemán (1776-1831); Agustín Gamarra, militar y político peruano (1785-1841); Amado Nervo, poeta mexicano (1870-1919).

# Escándalo minero en Colombia

BOGOTÁ, 26 (EFE).- El presidente Belisario Betancur en las últimas horas una investigación con el otorgamiento de los permisos de explotación de los yacimientos carboníferos "Chiriquiana", en el norte del país a una multinacional con sede en Estados Unidos.

El ministro de Minas y Energía, Carlos Martínez, declaró con respecto que el gobierno actuará con energía en defensa de los intereses nacionales.

La decisión del gobierno colombiano se produce como consecuencia de la revelación en un informe de fondo, en los contratos firmados por la administración de José Ayala con la empresa Minera Marathon S.A.

El nombre del Estado colombiano firmó en su día el contrato de explotación de los yacimientos de carbón en esa zona, a un precio de 50 millones de dólares por tonelada equivalente a una de 10.000 millones de dólares.

El ex-ministro Rodado admitió en un momento de haber cometido un error al haber firmado los contratos del pasado mes de mayo con la empresa "Marathon".

El ex-ministro adujo, sin embargo, que no fue advertido de que el contrato sobre la no existencia de esta transacción para los intereses económicos y sociales del Estado.

Para el ex-ministro Rodado, el "Carbocool", Rodado se equivocó, "ya que los expertos técnicos de su oficina conocían aspectos esenciales que justificaban la negativa para firmar los tres contratos con la multinacional "Marathon".



MONTE DE PIEDAD.- México D.F., 26 (AP).- Ante la crisis aguda que vive México, ciudadanos artesanos expresan sus penurias en el "Monte de Piedad" de esta ciudad. Los últimos meses hubo un cambio económico que afectó a todas las capas sociales mexicanas. (Radiofoto AP)

# Investigan la segunda bomba en 15 días a bordo de un avión de PANAM

RIO DE JANEIRO, 26 (AP).- La Policía brasileña y el Buró Federal de Investigaciones (FBI) norteamericano investigan la segunda bomba en 15 días a bordo de un avión de pasajeros de la aerolínea PANAM.

La primera bomba había estallado el 11 de agosto durante un vuelo entre Tokio y Honolulu, con el saldo de un pasajero muerto, pero un portador de artefacto fue hallado y retirado antes que explotara.

No hubo versiones inmediatas sobre una posible vinculación entre las dos bombas.

"Actualmente las autoridades evalúan el contenido" de la bomba, que fue hallada por personal de limpieza luego que el vuelo 441 llegó ayer aquí desde Miami, dijo un vocero de la Panam en entrevista telefónica. La bomba fue hallada por un técnico de la Associated Press desde la sede de la empresa en Nueva York.

El vocero, Jeff Krienderer, añadió que el artefacto explosivo, contenido en una caja negra

envuelta en plástico, "está ahora en manos de las autoridades locales, más el FBI".

Krienderer indicó que la bomba había sido desactivada, pero un portador de la Policía brasileña había dicho anteriormente que la Policía Federal la detonó tras haber sido llevada a instalaciones de la Policía estatal.

El vocero policial explicó que funcionarios del Departamento General de Investigaciones Especiales hicieron estallar el artefacto para determinar su fuerza, y la Policía Federal se refuso a indicar si había sospechosos en el caso.

La cadena radial brasileña Globo dijo que la bomba había sido colocada debajo del asiento número 29 del Boeing 747, mientras que Krienderer había manifestado que la aerolínea "no tenía idea" sobre dónde había sido encontrada.

El vocero de la empresa dijo que el avión había sido controlado estrictamente tras llegar el martes a Miami proveniente de Londres.

El vuelo 441 se originó en Los Angeles, en otro avión que hizo escala en Houston, Texas, con Miami como destino final. Allí los pasajeros que se dirigían a Río de Janeiro fueron transferidos al aparato que llegó de Londres, el que luego emprendió rumbo al sur como el vuelo 441.

Entretanto, el número de pasajeros no quedó en claro: Funcionarios de la aerolínea dijeron que había 222 pasajeros, pero Krienderer dijo que la computadora en Nueva York señaló que cuando el aparato llegó al Brasil había 158 pasajeros, y 15 miembros de la tripulación.

En el caso de la bomba que estalló el 11 de agosto, murió un joven japonés de 16 años y otros 15 pasajeros sufrieron lesiones secundarias, en el vuelo 830 de Panam entre Tokio y Honolulu.

A pesar de esa explosión, el avión aterizó a salvo con sus 285 pasajeros.

# SELA contra sanciones económicas

CARACAS, 26 (AP).- El Sistema Económico Latinoamericano (SELA) decidió considerar como "grave emergencia económica" para la región toda medida coercitiva legal que terceros países impongan contra cualquiera de sus miembros, y estableció mecanismos que permitan contrarrestar de inmediato ese tipo de sanciones.

La "Decisión 137" aprobada por ese organismo dio lugar al surgimiento de un procedimiento rápido de consulta, coordinación y acción regional para reacción en defensa de cualquiera de los 26 países latinoamericanos y del Caribe pertenecientes al sistema.

La decisión constituyó también una victoria para Argentina, que había solicitado que el tema de las sanciones fuese incorporado a las discusiones con las Fuerzas Armadas de la OEA, que ayer clausuró sus deliberaciones.

# Caso Malvinas

# Censura latinoamericana a EE.UU. por falta de solidaridad americana

BOGOTÁ, 26 (EFE).- El Parlamento Latinoamericano censuró a Estados Unidos por su falta de solidaridad americana en la crisis de las Malvinas y propuso reformar estructuralmente la "OEA" y reconsiderar el actual Sistema de Seguridad Hemisférica.

A la décima asamblea del Parlamento Latinoamericano, realizada en esta capital y concluida hoy, asistieron legisladores de Ecuador, Perú, Venezuela, México, Brasil, Paraguay, Costa Rica, República Dominicana, Honduras, Guatemala y Antillas Neerlandesas.

La gran mayoría de los asistentes coincidieron en que la actitud asumida por el gobierno de los Estados Unidos, al sumarse a la gestora "la OEA", resulta censurable por la violación de la tradicional solidaridad hemisférica.

La Comisión de Integración Económica y Social de la décima Asamblea Legislativa formuló una serie de recomendaciones para un nuevo enfoque de las relaciones entre las naciones del sistema y de Estados Unidos y Europa.

Señaló que, para esto, es necesario delimitar las áreas en las cuales la región pueda asumir políticas comunes y establecer mecanismos de concertación y coordinación para ponerlas en práctica.

La comisión de integración económica y social de la décima Asamblea Legislativa formuló una serie de recomendaciones para un nuevo enfoque de las relaciones entre las naciones del sistema y de Estados Unidos y Europa.

Señaló que, para esto, es necesario delimitar las áreas en las cuales la región pueda asumir políticas comunes y establecer mecanismos de concertación y coordinación para ponerlas en práctica.

La comisión de integración económica y social de la décima Asamblea Legislativa formuló una serie de recomendaciones para un nuevo enfoque de las relaciones entre las naciones del sistema y de Estados Unidos y Europa.

Señaló que, para esto, es necesario delimitar las áreas en las cuales la región pueda asumir políticas comunes y establecer mecanismos de concertación y coordinación para ponerlas en práctica.

La comisión de integración económica y social de la décima Asamblea Legislativa formuló una serie de recomendaciones para un nuevo enfoque de las relaciones entre las naciones del sistema y de Estados Unidos y Europa.

# Comisión de Derechos Humanos

# Exhortación al presidente colombiano a un diálogo de paz con guerrilleros

BOGOTÁ, 26 (AP).- La Comisión Colombiana de Derechos Humanos exhortó hoy al Presidente Belisario Betancur a entablar negociaciones de paz con las guerrillas, en momentos en que los grupos subversivos reiteran que están listos a iniciar el diálogo con el gobierno.

La comisión se entrevistó hoy con Betancur para plantearle la necesidad de ensayar nuevos mecanismos que conduzcan a la cesación de la actividad subversiva y de la repulsa militar, dijo el ex Canciller Alfredo Vásquez Carrizosa, quien preside el organismo de los llamados "presos políticos", dijo Vásquez Carrizosa.

Vásquez Carrizosa informó que el Exequibol, el ex-Estado "desmilitarizar las zonas campesinas en donde se requiere un tratamiento distinto a los problemas de orden público".

La comisión también solicitó al Presidente investigar violaciones a los derechos humanos, como el desparejar de algunos estudiantes y los atentados y amenazas que han sido víctimas los abogados defensores de los llamados "presos políticos", dijo Vásquez Carrizosa.

En los últimos tres meses han sido asesinados dos abogados defensores de guerrilleros y otros han denunciado que reciben amenazas de muerte de "escuadrones de asesinos".

Entre tanto, las auto-denominadas Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC), una guerrilla prosobretina que tiene tres frentes rurales de combate, pidieron al Jefe del Estado designar una comisión de altas personalidades para mediar en las negociaciones de paz.

En el último boletín del periódico "Resistencia", órgano

de difusión de las FARC, enviado a los medios de información, la guerrilla señala que la comisión negociadora puede estar integrada con parlamentarios, jefes sindicales, juristas y otras personalidades.

El Comando de las FARC dijo que el diálogo de paz debe celebrarse en una zona rural del departamento de Santander y que previamente las fuerzas militares deberán ser desalojadas de la región.

El Movimiento 19 de Abril M-19, otro de los grupos guerrilleros, también solicitó al Presidente Betancur "iniciar" cuanto antes el "diálogo de paz" y decretar una amnistía general.

El Ministro de Gobierno (Interior), Rodrigo Escobar Navia, dijo que el Presidente Betancur "está dispuesto a un diálogo de las guerrillas, pero advirtió que la conexión de una amnistía general no depende del gobierno, sino del Congreso, donde ya hay dos proyectos de ley en curso para amnistiar a los elementos alzados en armas.

Los proyectos de ley otorgan la amnistía sin restricciones. El gobierno anterior patrocinó dos amnistías restringidas, las cuales fueron rechazadas por las guerrillas.

# Preocupa a Guyana carrera armamentista en Venezuela

RIO DE JANEIRO, 26 (AP).- El Canciller de Guyana, Raleigh Jackson, dijo que su país "tiene un serio temor" de que esas armas puedan ser usadas contra nosotros", según una entrevista que publica hoy "Jornal Do Brasil".

Afirmó que Venezuela realizó desde el año pasado más de 110 vuelos de reconocimiento en el espacio aéreo de Guyana, además de reforzar sus posiciones militares a lo largo de la frontera.

Agregó Jackson que hasta el momento el gobierno de Caracas no proporcionó "una declaración clara de que no va a usar la fuerza" en la disputa entre los dos países por el territorio del Essequibo, pero aclaró que los vuelos de aviones venezolanos sobre territorio de Guyana disminuyeron últimamente, registrándose este año "más de 30 casos".

Según la entrevista, realizada en Georgetown, capital guyana, el Canciller dijo que

los militares venezolanos concluyeron recientemente que el Essequibo, es "estratégicamente importante".

"Entonces, además del argumento político, hay un argumento militar", dijo Jackson a un enviado del diario.

Venezuela reclama de Guyana la zona del Essequibo, unos 159.000 kilómetros cuadrados que representan dos tercios partes del territorio de la ex-colonia británica.

Señaló Jackson que "lo que nos gustaría recibir de Venezuela es una declaración inequívoca de que el gobierno va a respetar el principio de no usar la fuerza para alcanzar sus objetivos políticos".

Jackson se mostró preocupado por la supuesta compra de armas por las Fuerzas Armadas de Venezuela.

Afirmó que "hay elementos dentro de Venezuela que garantizará que se usará la fuerza y, evidentemente, es más probable que se usará la fuerza que no usar la fuerza para alcanzar sus objetivos políticos".

Jackson se mostró preocupado por la supuesta compra de armas por las Fuerzas Armadas de Venezuela.

# Preocupación de la Iglesia por acontecimientos en Nicaragua

MANAGUA, 26 (AP).- La Conferencia Episcopal de Nicaragua expresó ayer "preocupación y angustia ante los últimos acontecimientos ocurridos en el país", principalmente los relacionados con el caso de los padres salesianos de la zona del Essequibo, la cancelación de residencia al sacerdote español José Moratalla.

Expresando que "ante estos hechos no podemos callar" los obispos denunciaron "la pública difamación e insultos de que han sido objeto algunas personas y organismos educativos a través de los medios de comunicación, tales hechos, y la vejación y privación de libertad de que fueron objeto recientemente algunos religiosos".

Se refieren luego a los sucesos de Masaya ocurridos la semana pasada donde murieron dos sacerdotes y otros resultaron heridos en disturbios ocurridos cuando estudiantes católicos respaldaron al Padre Bismark Carballo, quien según el Arzobispo de Managua Miguel Obando y Bravo, fue víctima de ataques calumniales.

El gobierno culpó de los incidentes a algunos sacerdotes salesianos entre ellos al Director del Colegio José Moratalla, a quien el gobierno canceló su residencia en Nicaragua y tuvo que abandonar el país.

Las autoridades dijeron que tomaron esa decisión porque el sacerdote "se inmiscuía en asuntos de política interna del país".

Otros tres sacerdotes, dos costarricenses, un panameño y un nicaragüense que buscaron refugio en la Embajada de Costa Rica fueron exonerados de culpa por el gobierno.

# Acusan de inconstitucional a policía secreta chilena

SANTIAGO DE CHILE, 26 (EFE).- Los abogados defensores de cuatro acusados de pertenecer al prescrito Partido Izquierda Cristiana y condenados a 54 días de extratratamiento (expulsión del país), acusan a la "CNI" Central Nacional de Informaciones (policía secreta) de intentar contra la Constitución Política del Estado.

Los juristas sostienen que la Constitución Política de 1980, aprobada durante el actual régimen militar atribuye en forma exclusiva a los tribunales las funciones de orden y seguridad pública, integrada sólo por carabineros e investigaciones (policía civil), la misión de garantizar el orden público y la seguridad interior, pudiéndose integrar con las Fuerzas Armadas en la misión de garantizar el orden institucional de la república.

Se sostiene que al asignar a la "CNI" funciones policíacas, se viola la Constitución Política, que dicha entidad no ha sido reconocida por la carta fundamental.

# SELA contra sanciones económicas

CARACAS, 26 (AP).- El Sistema Económico Latinoamericano (SELA) decidió considerar como "grave emergencia económica" para la región toda medida coercitiva legal que terceros países impongan contra cualquiera de sus miembros, y estableció mecanismos que permitan contrarrestar de inmediato ese tipo de sanciones.

La "Decisión 137" aprobada por ese organismo dio lugar al surgimiento de un procedimiento rápido de consulta, coordinación y acción regional para reacción en defensa de cualquiera de los 26 países latinoamericanos y del Caribe pertenecientes al sistema.

La decisión constituyó también una victoria para Argentina, que había solicitado que el tema de las sanciones fuese incorporado a las discusiones con las Fuerzas Armadas de la OEA, que ayer clausuró sus deliberaciones.

## CURSOS PREUNIVERSITARIOS

**CON PROFESORES DE LA UMSA**

PREPARACIÓN PARA EXAMENES DE INGRESO A LA UMSA

**AV. Mcal. Santa Cruz 1295**

**NOVO CURSO: MARTES 31**

Edu. Colon Tel: 364629

# todos toman

compartir...vivir...  
singani  
Guadaquivir!

DISTRIBUYEN

C/14 Calafate - Telf. 794834 (dos cuerdas y media de la avenida principal)

## DIRECCION GENERAL DE CORREOS CONVOCATORIA A PROPUESTAS

Habiéndose declarado desierto la Primera Convocatoria a propuestas para la atención del Servicio de Te al personal de la Administración de Correos de La Paz, se llama a la Segunda Convocatoria con los mismos términos del Pliego de Especificaciones, la misma que deberá recabarse en la Secretaría de la Dirección General, Edificio "La Urbana", Avda. Camacho, 36o. piso.

Las propuestas se recibirán hasta el día lunes 30 del presente mes a horas 18.00, en sobre debidamente cerrado y lacrado.

La Paz, 26 de agosto de 1982

RELACIONES PUBLICAS

## EMPRESA INDUSTRIAL

Para su planta en El Alto requiere de los servicios profesionales de:

Un GERENTE ADMINISTRATIVO con 5 años de experiencia en Exportaciones

Un CONTADOR DE COSTOS con 3 años de experiencia y conocimiento en Computación.

Un JEFE DE ALMACENES con 3 años de experiencia.

Los interesados enviar Curriculum con presentaciones de sueldo a casilla 21087 La Paz

La Paz, Agosto de 1982

## AI Sr. REE EMIO NATTES

### Se le insinúa llamar al teléfono 342681

## CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

Invita a los señores representantes y firmas proveedoras a recabar los pliegos de especificaciones en la Secretaría de la H. Junta de Adquisiciones 4° piso edificio Central de horas 8.00 a 11.30 a.m.

PEDIDO N°...MATERIAS	FECHA DE VENCIMIENTO
33313/16-1-0164 PULVERIZADOR DE DISCOS	6-10-82 Hrs. 16.30
33968/11-1-1248 EQUIPO DE SOLDAR	6-10-82 Hrs. 16.30
34543/01-1-3638 REMACHES DE BIONCE, COBRE Y FIERRO	6-10-82 Hrs. 16.30
34659/01-1-3735 ACIDO CLORHIDRICO Q.P.	6-10-82 Hrs. 16.30

La Paz, agosto de 1982

SUB-GERENCIA DE ADQUISICIONES GR-462/82

## CAMARA REGIONAL DE AGENTES DESPACHANTES DE ADUANA DE LA SIERRA BOLIVIA CONVOCATORIA

La Cámara Regional de Agentes Despachantes de Aduana de Santa Cruz, convoca al "PRIMER CONCURSO NACIONAL" sobre temas de comercio exterior boliviano, de acuerdo a las siguientes bases:

- El concurso se refiere exclusivamente a temas relacionados al comercio exterior boliviano, fijado en el punto cuarto de la presente convocatoria.
- Se fija un premio único de Bs. 50.000.- (cincuenta mil 00/100 pesos bolivianos) y diploma de honor.
- El premio será otorgado a los autores de los trabajos que resulten los mejores, en su totalidad o en parte.
- Los trabajos presentados, deben ser originales, escritos a máquina, doble espacio, con márgenes de 25 mm. y en un solo lado de la hoja.
- El jurado, será conformado por 5 miembros cuyos nombres se hará conocer oportunamente, presidido por un representante de la Cámara Regional de Agentes Despachantes de Aduana de Santa Cruz. El primer premio nacional sobre el comercio exterior boliviano será adjudicado por mayoría de votos de los jueces. Los jurados no podrán declarar desierto el premio ni dividirlo en partes.
- Una vez otorgado el premio, el autor deberá presentar, dentro del plazo establecido, una copia original y tres ejemplares, escritos a máquina, doble espacio, firmados con autógrafo. La identidad del autor estará en sobre aparte sellado, dentro del sobre mayor.
- Los trabajos presentados, deben ser originales. No estarán en concurso los trabajos que hubieran sido publicados parcial o totalmente.
- La obra premiada se hará una edición de mil ejemplares, de los cuales el 20 por ciento será para el autor.
- Los originales deben presentarse en la Cámara Regional de Agentes Despachantes de Aduana de Santa Cruz, edición de la Cámara Regional de Agentes Despachantes de Aduana de Santa Cruz, calle Bolivia esquina Chiquitaca, cuarto piso, oficina 401, casilla 2462 hasta el día 15 de diciembre de 1982.
- Las obras premiadas quedarán en poder de la Cámara Regional de Agentes Despachantes de Aduana de Santa Cruz.

Santa Cruz, agosto de 1982

EL DIRECTORIO

# Hospital de Trinidad pasa por aguda crisis económica

## Será cortado el servicio eléctrico

**TRINIDAD. 26 (PRESENCIA).** - La falta de pago a la cooperativa de energía eléctrica, por consumo de varios meses, amenaza con la paralización de actividades en el hospital general de esta ciudad, según explicaciones que hizo su director, Pierre Farah Aquin. Esta situación es insostenible para la atención a los enfermos, continúa. La falta de ropa de cama, de medicamentos, de personal y especio, preocupa al director, que ha elevado su representación.

En su respuesta, la presidenta de Acción Social, Yolanda Méndez de Viloso, ha prometido efectuar gestiones para darle solución definitiva, fuera de otras ayudas que son esperadas con mucha atención.

Se recibe ayuda de varias instituciones, como la Cruz Roja internacional, por intermedio de sus filiales regionales, que son de mucho valor para los enfermos, porque el enfermo, con la receta del bolsillo, es un hombre consciente de su estado, y su enfermedad con un paso seguro a la muerte, porque no cuenta con los medicamentos.

El Dr. Farah fue terminante al aclarar que la situación del hospital es muy grave. Escuchamos ofertas, prometidas de alto personal y recibimos ayuda de personas de buena voluntad, pero esto es insuficiente, porque lo que se recibe es poco, aunque las promesas son muchas, "sentencia irónicamente.



**ACCIDENTE FATAL.** - El lunes pasado se produjo un fatal accidente de tránsito en Cobija, del que resultó muerta una persona y lesionados otros dos. El raro caso en esta capital se produjo en la avenida Internacional, cuando el automóvil Volkswagen de propiedad del funcionario del Subtesoro Departamental, Edwin Mayra, chocó violentamente con una motocicleta en la que se desplazaban dos estudiantes de secundaria. El conductor de este último vehículo, Hugo Lorenzo Quiñihuchi, sufrió la peor parte de la colisión y resultó muerto después de 14 horas de ocurrido el accidente, debido a las graves lesiones que tuvo. Su acompañante está delicado. El conductor y propietario del automóvil resultó también fuertemente lesionado.

La población quedó consternada al informarse de la desgracia y diversos sectores han reclamado a las autoridades de tránsito que tengan más celo en el cumplimiento de sus obligaciones y que adopten las medidas que correspondan para evitar la repetición de estos casos, además, sostienen que Cobija merece una buena organización de tránsito.

En la fotografía se ven los vehículos que chocaron. La motocicleta resultó incendiada, al haberse reventado el tanque de gasolina.

## Presidente esperado el sábado en Potosí

**POTOSÍ, 26 (PRESENCIA).** - El presidente de la República, Gral. Guido Vidioso Calderón, visitará esta capital con motivo del aniversario del regimiento Pérez 3 de Infantería, acantonado en Potosí.

Aunque no se conoció ninguna confirmación de la visita presidencial, en el programa de festejos de dicha unidad castrense figura un discurso del jefe de Estado.

Asimismo, se conoció que las autoridades del regimiento Pérez 3 de infantería han cursado invitación a Vidioso Calderón y, por lo tanto, su visita es esperada para el sábado 28 de agosto.

El programa de aniversario del mencionado regimiento consistirá en una misa de campaña en el patio de la unidad, y luego un acto cívico en el que se consignará un discurso del presidente de la nación.

También hablarán el comandante de la Décima División de Ejército, con base en Tupiza, Cnl. Tito Justiniano, de la cual depende la unidad potosina. El Tcnl. Roberto LaFuente, comandante del regimiento Pérez, igualmente, pronunciará un discurso.

# Partido Socialista Uno señala los factores adversos a la democracia

**COCHABAMBA. 26 (PRESENCIA).** - "No es suficiente la vigencia de la ley electoral de 1980 para garantizar la correcta realización de las elecciones, sino que es necesario eliminar elementos represivos incrustados en el mecanismo del gobierno", dijo en conferencia de prensa dirigentes del Partido Socialista Uno.

Indicaron que la existencia del pacto militar campesino, de los grupos paramilitares y la presencia del Cnl. Luis Arce Gómez en el servicio de inteligencia, son factores que limitan el libre ejercicio de los derechos constitucionales y democráticos de la ciudadanía, especialmente de los partidos políticos.

Agregaron que el Partido Socialista Uno efectuará una serie de actos públicos de masas en los diferentes distritos del país, para denunciar esos hechos y hacer conocer la línea política en torno a los vitales problemas actuales.

Se dijo que el pueblo boliviano debe convencerse de que el convenio suscrito con el Brasil, durante el gobierno del Gral. Banzer, sobre la venta de nuestro gas al Brasil, es completamente atentatorio, a los intereses económicos del pueblo boliviano. Exigieron que ese compromiso debe ser analizado si quiere defender las aspiraciones de la patria y por el contrario debe desarrollarse una auténtica política en favor de los recursos no renovables.

Se hizo una larga explicación sobre la actual crisis económica, política y social que vive el país, indicando que los últimos gobiernos militares, especialmente el del Gral. Luis García Meza, son los responsables para que el país esté hundido en la mayor pobreza y desesperación social y política.

Se calificó al actual gobierno del Gral. Guido Vidioso Calderón como "un eslabón más del capitalismo del régimen de García Meza, por lo que se remarca que no demostraba capacidad y buena fe en la solución de los males nacionales, menos que pueda garantizar eficazmente el proceso electoral y democrático del país".

Se dio a conocer un estudio realizado por el equipo técnico del partido relacionado con la canasta familiar del boliviano, señalando que una familia de cinco miembros necesita, hoy, para vivir mensualmente unos 20.500 pesos bolivianos. "Esto quiere decir, subrayaron, que las masas trabajadoras encabezadas por su fuerza política vanguardista, el Partido Socialista Uno, junto a otros partidos democráticos y populares, deben realizar acción de masas para el aumento de sueldos y salarios, para la plena vigencia de la Constitución Política del país, para el libre ejercicio de la democracia, para contar con un gobierno verdaderamente representativo y que sea la genuina expresión de la voluntad popular del pueblo boliviano.

# Mañana será ordenado un sacerdote en Cochabamba

**COCHABAMBA. 26 (PRESENCIA).** - El Diácono Raúl Félix Rodríguez Arana recibirá la ordenación sacerdotal de manos del arzobispo, Mons. Genaro Frías, en una ceremonia que tendrá lugar el próximo sábado en la catedral metropolitana.

Están presentes padres salesianos que llegarán de distintos puntos del país, sacerdotes, organizaciones religiosas, laicos, familiares y fieles.

Después del Evangelio, el superior de los salesianos, P. Tito Solari, hará una presentación del candidato.

El nuevo sacerdote nació el 2 de mayo de 1948 en Sorata, provincia Larecaja, de La Paz. Sus padres son Manuel Rodríguez (finado), y Haydée Arana.

Cursó estudios en la escuela de México y colegio Don Bosco, secundaria en el instituto Domingo Savio de La Paz, normal y filosofía en la Normal Experimental Piloto Salesiana Chocoma, Lima, Perú.

Ejerció el magisterio en la Escuela Salesiana Myruirina, en Montevideo - Santa Cruz de la Sierra.

Hizo estudios teológicos en el Instituto Teológico Salesiano de Guatamala.

Actualmente realiza actividades docentes en el colegio "Don Bosco" de Cochabamba.

# Mineros potosinos cumplen paro dispuesto en congreso

**POTOSÍ, 26 (PRESENCIA).** - La actividad minera, la principal de esta región, se halla paralizada por el paro de 48 horas que ha decretado el XIX Congreso Nacional de Trabajadores del sector, que se reúne en Huancaní.

Las empresas Unificada del cerro rico de Potosí, la planta de volatilización de La Paica, el centro de Colavi y los trabajos del Complejo Metalúrgico de Karachampa, se hallan paralizados hasta el sábado 28, fecha en que, a partir de las 8:00 de la mañana, se retomará al trabajo.

El paro, según resolución del congreso minero de Huancaní, es en protesta por la posible dictación de nuevas medidas económicas y exigiendo la aprobación del salario mínimo vital en la Corporación Minera de Bolivia.

Un comunicado expedido por los sindicatos de metalúrgicos y de empleados de la empresa Unificada, dependiente de COMIBOL, expresa que "los trabajadores lucharán hasta lograr el salario mínimo vital como única forma de contrarrestar la aguda crisis económica que agobia a las mayorías".

Los educadores de escuelas y colegios de COMIBOL, en este distrito, también acaban el paro de 48 horas, ya que se hallan comprometidos dentro de la actividad sindical de la minería nacionalizada.

# Potosí: Congreso de prensa será del 2 al 4 de septiembre

**POTOSÍ, 26 (PRESENCIA).** - La próxima semana, del 2 al 4 de septiembre, se realizará en esta ciudad el VI Congreso Nacional de Trabajadores de la Prensa, que inicialmente estaba fijado para los primeros días de este mes.

Arturo Gandarillas, secretario ejecutivo de la Federación de Trabajadores de la Prensa de Bolivia, confirmó al sindicato local que el congreso, indefectiblemente, se verificará en la fecha mencionada.

Apenas se conoció la reiteración de este evento, el Sindicato de Trabajadores de la Prensa de Potosí reanunció sus trabajos de organización y preparación y las comisiones encargadas de diferentes aspectos igualmente han reanunciado su tarea específica de alojamiento, deliberaciones, inauguración, pasajes, etc.

Armando Urioste Mendoza, secretario general del sindicato potosino, declaró que en los días que quedan, se reactualizarán todos los preparativos y que las instituciones están dispuestas a prestar su máxima cooperación para que el congreso alcance éxito.

Asistirán, según se dijo, alrededor de ochenta delegados de todo el país, en el acto de inauguración se llevará a cabo en el paraninfo de la Universidad Tomás Frías sujeto a programa especial.

Las deliberaciones tendrán lugar en el edificio de la Cámara Departamental de Minería, una de las instituciones más conspicuas e influyentes de la Villa Imperial.

# MUY ECONOMICOS

JUEGOS DE LIVINGS, adecuados para oficinas desde \$b 19.800.00. Visitenos sin compromiso. Ventas: Plaza Venezuela N° 1439. Av. América N° 113 (Lado Café Oriental).

# Considerable demora en las obras de aeropuerto tarijeño

**TARJAJA, 26 (PRESENCIA).** - Según estimaciones hechas aquí, los trabajos de ampliación del aeropuerto "Ortiz Leizaola" de esta ciudad, que ejecuta la empresa DEY Calabi, no serán concluidos en el plazo establecido, el que feneció el 20 de noviembre.

Uno de los mayores problemas que se enfrenta es la falta de desembolsos del Tesoro General de la Nación de los montos correspondientes a los reajustes fijados por el Gobierno en favor de las empresas constructoras, como consecuencia de las medidas económicas.

La falta de los referidos pagos ha contribuido para alterar substancialmente el cronograma de trabajos, causando un incalculable perjuicio a la región.

La opinión pública tarijeña espera conocer una explicación sobre el aeropuerto y el pronunciamiento de las instituciones.

# PEDAGOGA Y TRABAJADORA SOCIAL

Se requiere para trabajo con Niños y adolescentes, las interesadas enviar solicitud de cargo adjuntando curriculum vitae a casilla 5973 hasta el 2 de septiembre.

# PSICOLOGO

Se requiere los servicios de un profesional en Psicología de Niños para trabajo eventual. Los interesados enviar solicitud de cargo adjuntando curriculum vitae a casilla 5973 hasta el 2 de septiembre.

# "GRAN OFERTA"

SE VENDE COLCHONES DE PRIMERA CALIDAD AL POR MAYOR Y MENOR A PRECIOS DE PROMOCION EN AGENCIAS DE "ESTATEX" S.A. SITUADAS EN AVENIDA MARISCAL SANTA CRUZ No. 908 Y PLAZA SAN FRANCISCO No. 895.-

## TRANSPORTISTAS

Vendo un semirremolque 10 Mts. usado. Teléfono 38268 Santa Cruz.

## OPORTUNIDAD LO BUSCA

Vehículos NISSAN, DATSUN e ISUZU Cerro kilómetros, Full equipo. Precio sin competencia. Estación de Servicio "GUTIERREZ" Calle Alto Beni 1534, Villa Fátima Telf. 310278.

## TEATRO MUNICIPAL HOY ULTIMAS FUNCIONES

### HORAS 19:00 LA CIA. HOMBRES TRABAJANDO PRESENTA, DOS OBRAS EN UNA SOLA FUNCION: "CARRITO DE MANO" Y "TOQUE DE QUEDA"

## ADQUISICION DE EQUIPOS PARA MANTENIMIENTO DE AEROPUERTOS

Por instrucciones del Sr. Ministro de Aeronáutica, la Administración de Aeropuertos y Servicios Auxiliares de la Navegación Aérea, convoca a las Empresas legalmente establecidas en el país, a presentar propuestas para la provisión del siguiente equipo:

## GRUPO I. MAQUINARIA PESADA

- Tractores a Orugas
- Motoniveladoras
- Palas cargadoras
- Compactador Autopropulsora de Rodillos neumáticos
- Vibro compactadores Autopropulsados de rodillos intercambiables
- Tractores Agrícolas con Segadoras

## GRUPO II. LABORATORIOS DE SUELOS

- Laboratorios de Suelos

## GRUPO III. MEZCLADORAS DE HORMIGÓN

- Mezcladoras de Hormigón
- Señalizador de Pistas
- Compresor de Muestranzas
- Equipo de Soldadura (Oxidacéutica)
- Equipo de Soldadura de Arco
- Equipo y Herramientas de Carpintería
- Equipo de Herramientas de Mecánica
- Herramientas para mantenimiento de Pistas
- Walkie Talkies
- Ordenador de datos Electrónica (Computadora)

## GRUPO IV. EQUIPO DE SOLDADURA DE ARCO

- Equipo de Soldadura de Arco
- Equipo y Herramientas de Carpintería
- Equipo de Herramientas de Mecánica
- Herramientas para mantenimiento de Pistas
- Walkie Talkies
- Ordenador de datos Electrónica (Computadora)

El pliego de Especificaciones podrá ser adquirido en las Oficinas de AASANA (Av. Montes N° 716, 5° Piso) Edif. Ursic Motors La Paz-Bolivia, de acuerdo al siguiente detalle:

- a) Especificaciones Generales \$b. 500.00 (De adquisición obligatoria)
- b) Especificaciones Técnicas
- Maquinaria Pesada \$b. 8.500.00 (Optativa)
- Vehículos \$b. 4.500 (Optativa)
- Laboratorios \$b. 2.000.00 (Optativa)
- Herramientas y Varios \$b. 1.000.00 (Optativa)

Las Propuestas deberán ser presentadas con todas las formalidades de Ley, hasta el día Viernes 15 de Octubre de 1982, a horas 12:00, en las Oficinas del Departamento Jurídico de AASANA, en la Av. Montes N° 716, 5° Piso, con el siguiente rótulo:

LICITACION PUBLICA INTERNACIONAL N° 03/82 A.A.S.A.N.A.

Las propuestas serán abiertas el mismo día a hrs. 15:00 en sesión de la H. Junta de Licitación (Av. Montes N° 734 Edif. Ministerio de Aeronáutica).

AASANA se reserva el derecho de declarar desierta la convocatoria si así fuera conveniente a sus intereses.

Escritas por Adolfo Mier Rivas

**BANCO DE COCHABAMBA**  
Más cerca de usted

# Quince mil personas presenciaron fiesta de "chutillos" en Potosí

La ascensión al calvario y la procesión de San Bartolomé, San Ignacio y Santa Lucía, celebraron solemnidad, mientras que el pequeño templo se veía repleto de peregrinos, de todas las ciudades.

Los directores del "Potosí", recibidos por "pasanaru" del Ing. Arce Sánchez, de Ing. Arce, quienes se mantuvieron latente el ambiente folclórico y turístico de la festividad.

"Nuestra institución, con la responsabilidad del convencimiento de los Potosí y sus tradiciones, fueron los ejecutivos de la leonista.

Los vecinos también mejoraron el templo, con una nueva fachada y un interesante mural, el batallón V de Ingenieros se adhirió al abrir sendas de acceso.

El nuevo pasante para 1983 será el Club de Leones de Potosí.

Este año, el "pasante" o encargado de organizar la festividad religioso-pagana, fue la dirección departamental del Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios, a cargo del Ing. Armando Sánchez, quien tuvo la cooperación de la dirección regional de turismo que jefaturó Manuel Aramayo y de la Corporación Regional de Desarrollo, a través de su sección turística, que preside la Prof. Lourdes Iporre.

La festividad se inició a las 8:00 de la mañana del martes, cuando los "chutillos" partieron de la ciudad, luego de la orden de partida del prefecto del departamento, seguidamente, miles de personas se trasladaron a La Puerta. Concluida el horario continuo de trabajo dispuesto por orden prefectural, los habitantes de esta ciudad, en todos sus sectores, se volcaron al escañoteo de la festividad.

Allí se cumplió un extenso programa, que contempló entrega de obras por varias empresas, una ascensión al calvario, la procesión de San Bartolomé, la realización de concursos y el lugar se convirtió en un impresionante hervidero humano.

Los asistentes, tanto del interior del país como del exterior, tuvieron para comprar desde artesanías hasta platos típicos, objetos religiosos, bebidas nativas y una serie de artículos, llamativos usos y de simple rutina los más.

Las autoridades departamentales encabezaron los actos religiosos y folclóricos y los 10 Km. entre la ciudad y La Puerta se veían, durante toda la jornada, atestados por miles de vehículos que transportaban gente de todos los sectores sociales.

Jueves 26, orígenes del psicoanálisis, a cargo del licenciado Oscar Montivero.

# COCHES BMW

Lujosos económicos potentes Tipo S 4 puertas, motor 6 cilindros 2500 cc. hasta 2800 cc. usados, en buenas condiciones de trabajo/recondicionados, exportación particular directamente de Alemania. Representante en Bolivia: Suc. Roberto Brun A. Cía. Ltda. Telf. 090 50624.

# MINISTERIO DE AERONAUTICA

ADMINISTRACION DE AEROPUERTOS Y SERVICIOS AUXILIARES A LA NAVEGACION AEREA BANCO INTERNACIONAL DE RECONSTRUCCION Y FOMENTO (Préstamo BIRF - 1423-80) LICITACION PUBLICA INTERNACIONAL N° 03/82

# "ADQUISICION DE EQUIPOS PARA MANTENIMIENTO DE AEROPUERTOS"

Por instrucciones del Sr. Ministro de Aeronáutica, la Administración de Aeropuertos y Servicios Auxiliares de la Navegación Aérea, convoca a las Empresas legalmente establecidas en el país, a presentar propuestas para la provisión del siguiente equipo:

## GRUPO I. MAQUINARIA PESADA

- Tractores a Orugas
- Motoniveladoras
- Palas cargadoras
- Compactador Autopropulsora de Rodillos neumáticos
- Vibro compactadores Autopropulsados de rodillos intercambiables
- Tractores Agrícolas con Segadoras

## GRUPO II. LABORATORIOS DE SUELOS

- Laboratorios de Suelos

## GRUPO III. MEZCLADORAS DE HORMIGÓN

- Mezcladoras de Hormigón
- Señalizador de Pistas
- Compresor de Muestranzas
- Equipo de Soldadura (Oxidacéutica)
- Equipo de Soldadura de Arco
- Equipo y Herramientas de Carpintería
- Equipo de Herramientas de Mecánica
- Herramientas para mantenimiento de Pistas
- Walkie Talkies
- Ordenador de datos Electrónica (Computadora)

## GRUPO IV. EQUIPO DE SOLDADURA DE ARCO

- Equipo de Soldadura de Arco
- Equipo y Herramientas de Carpintería
- Equipo de Herramientas de Mecánica
- Herramientas para mantenimiento de Pistas
- Walkie Talkies
- Ordenador de datos Electrónica (Computadora)

El pliego de Especificaciones podrá ser adquirido en las Oficinas de AASANA (Av. Montes N° 716, 5° Piso) Edif. Ursic Motors La Paz-Bolivia, de acuerdo al siguiente detalle:

- a) Especificaciones Generales \$b. 500.00 (De adquisición obligatoria)
- b) Especificaciones Técnicas
- Maquinaria Pesada \$b. 8.500.00 (Optativa)
- Vehículos \$b. 4.500 (Optativa)
- Laboratorios \$b. 2.000.00 (Optativa)
- Herramientas y Varios \$b. 1.000.00 (Optativa)

Las Propuestas deberán ser presentadas con todas las formalidades de Ley, hasta el día Viernes 15 de Octubre de 1982, a horas 12:00, en las Oficinas del Departamento Jurídico de AASANA, en la Av. Montes N° 716, 5° Piso, con el siguiente rótulo:

LICITACION PUBLICA INTERNACIONAL N° 03/82 A.A.S.A.N.A.

Las propuestas serán abiertas el mismo día a hrs. 15:00 en sesión de la H. Junta de Licitación (Av. Montes N° 734 Edif. Ministerio de Aeronáutica).

AASANA se reserva el derecho de declarar desierta la convocatoria si así fuera conveniente a sus intereses.



### Para suscripción de convenio Transportistas e importadores procuran acuerdos definitivos

La Confederación Sindical de Choferes de Bolivia y la Asociación Automotriz procuran acuerdos definitivos para la suscripción de un convenio entre ambas partes. El acuerdo podría ser firmado en cualquier momento, se informó, ya que existe conformidad por una mayoría de los puntos del borrador.

El Secretario de Conflicto de la Confederación de Choferes, Antonio Veizaga, dijo a PRESENCIA que continúan realizándose las reuniones de representantes de ambos organismos y que están llegando del interior del país los puntos de los puntos y coinciden los criterios, procederemos a la firma del convenio.

Los dirigentes de los choferes y los miembros de la Asociación Automotriz reanudaron contactos con la mediación del Ministerio de Transportes y Comunicaciones.

Según se anticipó, ya existe acuerdo sobre la tregua de 45 días que el gobierno se comprometió a viabilizar ante los importadores y en favor de los transportistas. Lo que ahora está en discusión son las condiciones de pago, a las que deberá regirse los propietarios de vehículos deudores (cantidades y porcentajes de pago, intereses, plazos, etc.).

Según se informó, el acuerdo podría ser suscrito hoy, siempre y cuando se encuentre una total concurrencia de criterios por parte de los representantes de ambos organismos.

## Tecnología Agropecuaria recibirá 65 vehículos para trabajos de campo

El Instituto Boliviano de Tecnología Agropecuaria recibió ayer 65 nuevos vehículos destinados a trabajos de campo.

La entrega se realizó en los almacenes de la firma INESA, en el camino Oruro-La Paz. Los vehículos son jeeps marca Daihatsu, fabricados en el Japón. El costo total de este lote alcanza a 585 mil dólares. El financiamiento proviene del convenio de cooperación suscrito entre el IBTA y el Banco Interamericano de Desarrollo. El acto de entrega se realizó a las 16 y 30 horas, en presencia del Ministro de Asuntos Campesinos, el representante del BID en Bolivia y el Director del IBTA.

Los vehículos serán distribuidos entre las oficinas regionales del IBTA, en todo el país.

Las oficinas regionales entregarán las unidades a las estaciones experimentales y agencias de extensión. De este modo el IBTA indica que ingresará en una etapa de "mayor funcionalidad". Además que los técnicos de esta entidad se podrán movilizar más rápidamente y abarcar mayor campo de acción; acelerar los programas de transferencia tecnológica, promoción, educación y realizar tareas de mejoramiento de la calidad y rendimiento en la agropecuaria regional y nacional.

El convenio entre el IBTA y el BID incluye un apoyo a la infraestructura mediante la construcción de oficinas, viviendas para técnicos, tintas y estaciones antismismos en las estaciones experimentales y agencias de extensión.

El acto de ayer fue inaugurado por el Ing. Mario Villarreal Terán. Los representantes del convenio BID-IBTA fueron explicados por el Ing. Fernando San Martín Ballivián. El Director Ejecutivo del IBTA, Ing. Francisco Pereira, habló de los propósitos a cumplirse con los vehículos en los programas de la entidad a su cargo. Hizo la entrega oficial de los vehículos el Ministro de A.A.C.C. y Agropecuarios, Cnl. Victor Hugo Balderama.

La Asociación de Madereros de San Ignacio (Santa Cruz) dirigió ayer una carta al Ministro de Asuntos Campesinos y Agropecuarios, Coronel Victor Hugo Balderama, en la que expone los problemas que desarrolla en la venta de maderera nacional. Dice que esas operaciones están amparadas por normas legales.

Le pide, además, que mantengan vigentes esas normas por los beneficios que representan para la Chiquitania, que tiene en la explotación de maderera su mejor fuente de ingresos.

La nota, firmada por Rolando Castedo, Miguel Mayer y Ciro Justiniano, dice que no son valerosos los argumentos de los empresarios madereros de Santa Cruz, quienes los sindicaron de realizar contrabando de maderera al Brasil.

Agrega que, el 6 de junio de 1979, el gobierno del General David Padilla, mediante Decreto Supremo N° 16524, les autorizó a vender sus productos ya sea en el mercado nacional o en el internacional.

Si "lamentablemente, los empresarios privados cruceños no pagan una cantidad muy inferior a la cotización real de la maderera norado y norado", citaron las siguientes cifras: 15.000 \$b en el mercado nacional y 30.000 \$b en el mercado brasileño.

"Si fuera el caso de que los empresarios privados cruceños igualaran el precio por metro cúbico que no pagan en frontera, aceptaríamos de mucho agrado la suspensión de la venta de los comarcados brasileños", añade la nota.

Finalmente, explica que no sólo se trata de un problema de comercialización sino de beneficios para esa región que, a través de la venta de maderera, logra importantes recursos para las unidades militares asentadas en la zona. El Centro de Desarrollo de Santa Cruz, que ha demostrado, afirma, su eficiencia para evitar que la roya se introduzca y se disemine.

### Madereros de San Ignacio: Venta de maderera al Brasil está amparada por la Ley

La ciudad de La Paz, por su topografía accidentada y muchas veces, por la imprevisión de sus autoridades municipales y por el descuido y negligencia de muchos de sus habitantes, presenta en varias de sus arterias el aspecto que muestra la fotografía: bocas de tormenta totalmente obstruidas ya sea por piedras, escombros o basura.

Las consecuencias de este hecho, en tiempo de lluvias, siempre han deparado momentos difíciles a la población. El tapamiento de las bocas de tormenta ocasiona que por calles y avenidas corran grandes caudales de agua y en casos, se produzca la inundación de domicilios y comercios y ocurran accidentes. Son muchas las desgracias que cada año se tiene que lamentar, por ejemplo, en la V. Mariscal Santa Cruz donde las obstrucciones de estos desagües es permanente.

## Ministro informará hoy sobre deuda de SOCONAL

El Ministro de Urbanismo y Vivienda, Tcm. Manuel Luján Jijón, informará hoy a la prensa sobre la deuda de la firma SOCONAL al Banco de la Vivienda y al Pro-

## Nuevo gerente de la empresa de ferrocarriles

El Ministro de Transportes y Comunicaciones, Cap. Frag. Douglas Estigarribia, anunció ayer al nuevo Gerente General de la Empresa Nacional de Ferrocarriles (ENFE), Ing. Armando Murillo Aragón.

El Gral. Mario Terán renunció a ese cargo el miércoles, luego de revelar que su gestión "no tuvo responsabilidad alguna en algunas irregularidades" denunciadas.

## Reunión de prestatarios de A y P

La Unión de Adjudicatarios de Prestatarios de Viviendas del sistema A y P (UDAP) convocó a una reunión de sus miembros que se realizará hoy, a las 10:00 horas, en el salón de reuniones del Colegio Don Bosco ubicado al lado de la librería.

UDAP advirtió a los prestatarios ingresar a la reunión las personas que presenten su libreta de prestatario y el carnet de identidad.

## Bandeja Diplomática

El Embajador de España en Bolivia, Tomás Lozano Escamez, por encargo del Rey de España, el Encargado de Negocios del Ecuador en nuestro país, Carlos Arturo Molina, la "Bandeja Diplomática" española incluye invitación a sus miembros y servicio diplomático. La memoria del "Mecenas Civil" fue entregada a Molina ayer, miércoles.

## Convención de grupo Tupaj Katari se realizará en ciudad de La Paz

El Comité Ejecutivo del Movimiento Revolucionario Tupaj Katari/MRTK convocó a la Segunda Convención Nacional de ese sector, a realizarse en La Paz, del 26 al 29 de septiembre del presente año.

La convocatoria señala la actual crisis política - económica, "impuesta a la Nación a través del Fondo Monetario Internacional, en complicidad con gobiernos antinacionales, llevando al país a una degradación total de su sociedad, creando de esta manera efectos destructivos en la economía popular y social".

Se afirma que, con esta sesión, "se pretende convocar a un pueblo hambrientado, con sus indicadores de desempleo y desempleo, a soportar y superar la triste condición de los explotados y explotadas de nuestra patria, con el objetivo de nuestras "revoluciones".

La convención tendrá como agenda: 1) Informe del Comité Ejecutivo Nacional del MRTK; 2) Considerar y aprobar la Declaración de Principios, Estatuto y Programa de Gobierno y 3) delinear la estrategia y táctica a desarrollar frente a los problemas económico-sociales, políticos y culturales del país; 4) ratificar el proyecto político Tupaj Katari. Firma la convocatoria el dirigente Clemente Ramos Flores.

El documento, que se encuentra en la sede de la Asociación Nacional de la Prensa, ASBORA, Iglesia Católica, Amnistía Internacional, Confederación Sindical de Madereros Campesinos y Central Obrera Boliviana, que sus compañeros Luciano Chiara y Estanislao Poma, fueron interceptados por elementos paramilitares en la zona de El Tejar el pasado día 25 del presente mes y obligados a abandonar un vehículo que partió con destino desconocido.

"Frente a estos hechos, que contradicen el compromiso de los actuales gobernantes de garantizar la plena vigencia de la democracia en nuestro país, nuestro organismo pide al gobierno lo siguiente: 1) Inmediata libertad de Luciano Chiara y Estanislao Poma; 2) Que se proceda a investigar, procesar y encarcelar a los autores de estos atentados criminales que desprecian al gobierno; 3) Desmantelar en forma definitiva, estos organismos de represión que están fuera de las disposiciones de la Constitución Política del Estado y 4) Pagar garantías para la plena vigencia de las actividades sindicales", dice el documento.



65 JEeps PARA EL IBTA. El representante del BID en Bolivia, el Ministro de Asuntos Campesinos, las autoridades del IBTA y de las empresas proveedoras, asistieron ayer a la entrega de 65 jeeps para trabajos de campo que realizará el Instituto de Tecnología Agropecuaria en agencias regionales de extensión. Las fotografías corresponden al acto realizado en los almacenes de la firma INESA.

## El Grupo Andino ejecutará un plan operativo contra roya del café

Un plan operativo, financiado por un presupuesto para 1982, permitirá combatir, prevenir y controlar la roya del café, a nivel andino. Esa campaña ha sido propuesta por la Junta del Acuerdo de Cartagena, según informó la Secretaría General de Integración, para preservar una de las principales actividades agrícolas de la subregión, de la que dependen más de tres millones de personas.

El café constituye el mayor producto agrícola de comercialización, tanto entre países industrializados como en los que están en desarrollo. En la subregión, la roya fue comprobada originalmente en junio de 1978, en el Beni; en febrero apareció en Santipó, departamento Junín del Perú; en junio, en Cajamarca. En 1980, infestaba Gramalote, en Ecuador. Ni Colombia ni Venezuela han informado sobre la aparición de esa enfermedad en sus cafetales.

En razón de la importancia que tiene el café en los cinco países andinos, los organismos andinos ejecutan programas de educación, divulgación, capacitación,

## Trabajadores denuncian Interferencia política y nepotismo causaron daños al Banco Agrícola

Delegados de los trabajadores del Banco Agrícola de Bolivia, en el análisis que realizaron para establecer las causas de la crisis de esa institución, llegaron a la conclusión de que existió "una marcada interferencia de carácter político y nepotismo en la selección de los sujetos de crédito, durante el período comprendido entre 1971 y 1982."

Agrega que, "esta influencia se hizo extensiva al campo de las recuperaciones, debido a distorsiones gubernamentales que establecieron moratorias de excepción tanto a capital como a intereses, con un fuerte impacto negativo en la situación económica-financiera de la institución."

Los dirigentes sindicales de todas las filiales, reunidos en La Paz en un amplio taller, entre otros aspectos, llegaron a estas conclusiones:

"Transferencia de Carteras morosas de la banca privada al Banco Agrícola, que en líneas importantes como algodón y ganadería en el área oriental del país, que incrementaron nuestras obligaciones originando serios desajustes financieros, con marcadas dificultades para su recuperación."

"Creación de entidades suprainstitucionales, con facultades de decisión en la otorgación de créditos, como el Comité Agropecuario creado en Santa Cruz sobre la base del Comité del Algodón, mediante Decreto Supremo N° 13862 de 17.5P.76."

"Ausencia de política crediticia en el tratamiento de tasas de intereses (activas y pasivas) que ocasionó que el BAB tenga que subvencionar a sus prestatarios, provocando la desviación de recursos en detrimento de la economía del país."

"Tratamiento preferencial a los subprestatarios morosos mediante decretos de excepción"

## Decisión de ampliado de trabajadores No se permitirá desintegración del Banco Agrícola de Bolivia

El Ampliado Nacional de Trabajadores del Banco Agrícola de Bolivia aprobó una resolución en la que ratifica su decisión de no permitir la desintegración de esa institución y se denuncia la intromisión de instituciones extranjeras en la administración de las entidades nacionales.

La reunión se realizó con asistencia de los secretarios generales de los sindicatos de todas las agencias del Banco Agrícola. Un voto resolutivo, expresa:

"PRIMERO. Ratificamos nuestra ineludible decisión de no permitir la desintegración del Banco Agrícola de Bolivia y la creación de dos Instituciones de carácter de empresa mixta, por constituir dicha medida antinacional y retrógrada que va en contra de las grandes mayorías nacionales, violando la inmediata abrogación del Decreto Ley N° 19074 de 15/3/72."

SEGUNDO. Pedir al Supremo Gobierno dar plena facultad a los ejecutivos del BAB para el manejo y rehabilitación de la misma, por lo tanto no permitiremos que los intereses extranjeros atenten contra la integridad del aparato (esta) ejercitando modelos económicos de desestatización de los instrumentos gubernamentales."

TERCERO. Agradecer a nuestras entidades matrices (FESTIBA, CONSHBA, COB) y las entidades vivas por la consecuencia demostrada en evitar la integridad de nuestra institución y rechazar el Decreto Ley N° 19074 mediante sus pronunciamientos públicos."

CUARTO. Apoyamos al cuerpo de ejecutivos en las medidas de rehabilitación básicas dadas a conocer mediante un documento a las diferentes secretarías de Estado las cuales se deberán aplicar en un plazo inmediato."

EDADO EN LA CIUDAD DE LA PAZ A LOS VEINTICINCO DIAS DEL MES DE AGOSTO DE MIL NOVECIENTOS OCHENTA Y DOS AÑOS.

Gerardo Cárdenas S. STRO GRAL. LA PAZ; Edilberto Cardona S. STARIO GRAL. FESTBA COCHABAMBA; Hernán Suelo S. STARIO GRAL. TRINIDAD-COBIJA."

## Campesinos relataron aver a la prensa como fueron secuestrados

Dirigentes de la Confederación y Federación única de trabajadores campesinos presentaron ayer, en una conferencia de prensa, a Estanislao Poma y Luciano Chiara, secuestrados el miércoles por "grupos paramilitares".

Los campesinos relataron que a las 12:10 del 25 de agosto, cuando esperaban un ómnibus, siete encauchados los obligaron a abordar un taxi, amenazándolos por sus actividades sindicales.

Dijeron: "Uno de los agentes mostró su carnet del Ministerio del Interior y la gente que se encontraba en el ómnibus reaccionó contra los encauchados".

Manifestaron que la intervención decidida y humanitaria de los vecinos de la zona El Tejar y de los pasajeros del ómnibus evitó que los secuestrados.

"Sin embargo, dijeron, los golpearon y patearon en presencia de toda la gente, amenazándolos por las actividades sindicales que realizan".

Estanislao Poma mostró a los periodistas hematomas en una de las piernas, ocasionados por los golpes, según dijo.

Por su parte, Luciano Chiara pidió a las autoridades del gobierno que liberen a los dirigentes sindicales campesinos de las provincias Ormasuyo y otras."

Dijo que, ante la persecución de los encauchados, se escondieron toda la noche del miércoles y parte de la mañana del jueves, en una casa de ese barrio.

La Federación Única de Trabajadores Campesinos hizo la tentativa de secuestro de sus

## Aclaración de un homónimo

Javier Cosío Akerman, no está relacionado en este tipo de actividades pues es funcionario de la Administración Pública; y seguramente, afirmó, se trata de un homónimo.

Cosío Akerman señala que no está relacionado en este tipo de actividades pues es funcionario de la Administración Pública; y seguramente, afirmó, se trata de un homónimo.



## Más vale prevenir que lamentar

La ciudad de La Paz, por su topografía accidentada y muchas veces, por la imprevisión de sus autoridades municipales y por el descuido y negligencia de muchos de sus habitantes, presenta en varias de sus arterias el aspecto que muestra la fotografía: bocas de tormenta totalmente obstruidas ya sea por piedras, escombros o basura.

Las consecuencias de este hecho, en tiempo de lluvias, siempre han deparado momentos difíciles a la población. El tapamiento de las bocas de tormenta ocasiona que por calles y avenidas corran grandes caudales de agua y en casos, se produzca la inundación de domicilios y comercios y ocurran accidentes. Son muchas las desgracias que cada año se tiene que lamentar, por ejemplo, en la V. Mariscal Santa Cruz donde las obstrucciones de estos desagües es permanente.

A dos meses del comienzo de la época de lluvias, es necesario que la Alcaldía Municipal y SAMAPA pongan sus cuadrillas para limpiar las bocas de tormenta. Prevenir, con el tiempo, los problemas ulteriores, es lo más aconsejable. No hacerlo, simplemente es, quitarle el no, irresponsabilidad y desidia.

La Alcaldía Municipal, con su personal de limpieza, que normalmente cuenta con planillas, podría realizar esta labor permanentemente. Por otro lado, a través de la Intendencia Municipal, lograr la colocación del vecindario a objeto de que se eviten obstáculos de tierra, piedras y escombros de las bocas de tormenta en calles y avenidas.

Si las medidas se las toma oportunamente y con dedicación, tal vez esto no tengamos que confrontar los problemas de años anteriores.

## Radialistas piden salario mínimo vital de 15.000 \$b

La Federación Departamental de Trabajadores en Radio y Televisión de La Paz presentó un pliego peticionario a la Asociación Boliviana de Radiodifusoras (ASBORA), en el que pide un aumento de salario mínimo vital de 15.000 \$b.

El pliego fue presentado en un momento de la reunión de respuesta de los representantes de ASBORA, en la que se aprobó ayer un nuevo convenio de trabajo en el que se garantiza un aumento de una respuesta a corto plazo, ante la permanente disminución del poder adquisitivo de los salarios.

La Federación de Radialistas expresa su satisfacción por el pedido será atendido favorablemente.

Arde también que se reconozca nuevamente el estatus de trabajadores de la prensa y publicitarios en todas las actividades de la prensa y de la radio y televisión con destino a otras tareas autorizadas en el convenio colectivo de trabajo que dirige los radialistas bolivianos, convenios impeditivos que permitieron la adquisición de una sede para la Federación de La Paz.

## FRI no dialogará con el gobierno

El Frente Revolucionario de Izquierda informó que no asistirá a la reunión convocada por el gobierno, para analizar la Ley Electoral de 1980.

Un comunicado que lleva las firmas de Manuel Morales y Aquiles Echegaray dice que el FRI no participará en esa reunión "porque considera que el gobierno actual no tiene autoridad legal ni moral para conversar con los partidos políticos."

El Departamento de Relaciones Públicas del Comando en Jefe de las Fuerzas Armadas entregó ayer el siguiente comunicado:

Con referencia al artículo publicado en el "Estado Mayor" de fecha 26 de agosto, que se afirma que el FRI manifestó sobre el documento emitido por el Comando en Jefe de las Fuerzas Armadas, comunicado de fecha 23 de agosto, la Honorable Asamblea Legislativa, que el FRI no tiene autoridad que tiene el poder de emitir opiniones en nombre de la institución armada.

## FF.AA. se refieren a una publicación

El Departamento de Relaciones Públicas del Comando en Jefe de las Fuerzas Armadas entregó ayer el siguiente comunicado:

Con referencia al artículo publicado en el "Estado Mayor" de fecha 26 de agosto, que se afirma que el FRI manifestó sobre el documento emitido por el Comando en Jefe de las Fuerzas Armadas, comunicado de fecha 23 de agosto, la Honorable Asamblea Legislativa, que el FRI no tiene autoridad que tiene el poder de emitir opiniones en nombre de la institución armada.

## AÑO MARIANO

Gran trabajo del Movimiento de Oración y Catequesis Familiar Visita de la Virgen Peregrina a los hogares.

Hoy viernes, a horas 19, de la Parroquia de Jesús del Gran Poder, será enviado el primer grupo misionero de jóvenes del Movimiento Mariano Choenst y jóvenes misioneros de la misma Parroquia para desarrollar un ritual especial.



CAMPESINOS SECUESTRADOS. Dirigentes de la Confederación y Federación Única de Trabajadores Campesinos presentaron ayer, en una conferencia de prensa, a Estanislao Poma y Luciano Chiara (izquierda) secuestrados el miércoles por "grupos paramilitares".



ACTIVIDAD CULTURAL EN LA PAZ

CASA MUNICIPAL DE CULTURA.- Hoy, a horas 19.00, será presentado el libro "Refranero" del licenciado Eddy Terceros Monasterios. El acto se realizará en el Salón "Humberto Viscarra Monte".
CONCIERTO.- Hoy, a horas 19.00, el Coro de Cámara "Vox Corde", dirigido por Pablo Mendieta, brindará un concierto en la sede del Rotary Club, calle Gabriel Gosalvez, N.º 215. La presentación de este conjunto musical forma parte del programa "Días culturales rotarios".
COLEGIO LORETO.- Martes 31, horas 19.00, conferencia del Ing. Roberto Carranza sobre el tema "El uso de la máquina de calcular en los colegios". (Local: Av. Arce N.º 2519).
EMBAJADA DE ISRAEL.- Miércoles 1.º, de septiembre, horas 20 y 30, proyección de las películas "Jerusalén de Vedydy Kolek" y "Jerusalén". (Local: Calle Julio C. Patiño N.º 1178, Calacoto).

TEATRO MUNICIPAL.- Martes 31, horas 19.00, concierto de profesores y alumnos del Conservatorio Nacional de Música, institución que celebra este año sus Bodas de Diamante.
GOETHE INSTITUT.- Exposición del tercer concurso fotográfico "Paisajes bolivianos". (Local: Av. 6 de Agosto N.º 2118).
SALON MUNICIPAL.- Exposición de óleos de Raúl Alarcón. (Local: Calle Collín).
GALERIA AMERICA.- Lunes 30, horas 19.00, inauguración de la exposición "Grabado popular brasileño en la literatura de cordel". Muestra auspiciada por la Embajada de Brasil. (Local: Av. 20 de Octubre N.º 2086).
GALERIA EMUSA.- Exposición de acuarelas de Gerardo Zurita y Mario Pinto. (Local: Av. 16 de Julio N.º 1697).
MUSEO NACIONAL DE ARTE.- Exposición permanente de pintura colonial boliviana.
TEATRO MUNICIPAL.- Temporada de la Compañía de Teatro "Hombres Trabajando". Obras: "Toque de queda" y "Carrito de mano". Dirección: Adolfo Mier Rivas.
GALERIA MELANY BEART.- Exposición de óleos del artista boliviano Jaime Botelho Mauri. (Local: Av. 6 de Agosto N.º 2534).

"TERNURA", pintura de Mario Eloy Vargas, artista boliviano que expone en la Casa Municipal de Cultura "Franz Tamayo" un conjunto de cuarenta cuadros: 19 "maderas" y 21 acuarelas. La muestra - que será levantada hoy - contó con los auspicios de la Fundación "Manuel Vicente Ballivián".

Homenaje a Nilo Soruco

TARJETA. 26 (PRESENCIA).- Con el auspicio de las Federaciones de Maestros Urbanos y Rurales y el apoyo de la Universidad Autónoma "Juan Millaín Saracho" se llevó a cabo en días pasados un gran festival folclórico en homenaje al compositor tarjeño Nilo Soruco Atancibia, quien se encuentra desahogado desde el año 1980. Los fondos recaudados, en su integridad, han sido destinados a sufragar los gastos de repatriación de este consagrado artista quien, aparte de las vicisitudes del exilio, enfrentó un grave estado de salud que obligó a internarlo por mucho tiempo en un hospital de Caracas. Las noticias recibidas últimamente dan cuenta que la salud de Nilo Soruco ha experimentado mejoría, razón por la cual se ha generado este movimiento que procura el retorno de un hijo de esta tierra que, a través de la misa, dio relieve al nombre de Tarja. Nilo Soruco, en su condición de profesor, fundó y luego alentó los principales grupos folclóricos tarjeños que han alcanzado prestigio con sus composiciones e interpretaciones en las distintas latitudes. El, además, ha compuesto numerosas piezas que figuran entre las principales del repertorio nacional.

Concurso infantil

A horas 9 y 30 a.m. del próximo domingo 29 se realizará en el Mirador de Laykakota un concurso de pintura y dibujo. El certamen, especialmente destinado a los niños, ha sido organizado por el Centro Cultural "Nueva Bolivia", adscrito a la Casa Juvenil "Juancito Pinto". Habrá dos categorías: categoría A, de 4 a 8 años; categoría B, de 9 a 12 años. Los concursantes deberán llevar el siguiente material: un cartulina de 40 x 50 cms., acuarelas, lápices de color, etc. El tema será dado en el mismo escenario del certamen.

Obras inéditas de autores potosinos

POTOSI. 26 (PRESENCIA).- Los escritores potosinos hallan prácticamente imposibilidad de publicar sus obras debido al costo elevado que significa la edición en los tres gráficos, se informó. Numerosos poetas, ayacistas novelistas y escritores desde hace años poseen resonantes producciones, pero no pueden llegar a la edición de libros por el alza de los trabajos de impresión, se añadió. Florencio Tórrez Guzmán, de los más caracterizados y dignos poetas de la Villa Real, autor ganador de varios premios, dijo que con la crisis económica todo es difícil y que existen instituciones que an el papel de "mecenas" de altura. Cristóbal Corso Cruz y de Fray Vicente de la Cruz, poeta el niño, tenían el propósito de dar una guía cultural de Potosí, pero tuvieron que dejar a un lado su plan por las elevadas acciones de las imprentas. El material, importado y no utilizado, se informó.

El historiador Mario Chacón ya tiene concluida desde tiempo una monografía sobre Fray Vicente de la Cruz, dominico que vivió en sí allá por 1.600 y que los datos de su canonización ya por concluir, dijo que de la buena voluntad de las instituciones, no hay duda para concluir la edición de "Culturales". Edición de Manuel Rojas Rodrigo, Cruz Rivera, Ramiro Pérez y otros poetas, del modo, acumulan sus trabajos, ante la imposibilidad de sus poetas, se indicó. El ray Giuseppe Rossi, poeta franciscano radicado en la capital, ha logrado una voluminosa biografía de José Antonio Zampá, autor de las Escuelas de la Paz. Ha viajado a Tarja y buscará la publicación de la obra en la imprenta francesa de la capital. El costo es elevado y consiguientemente una proeza llegar a dar una obra de esta índole.

Los talleres gráficos de la Paz, aparte de sufrir el impacto de la crisis económica del país, tienen que adquirir la importación en la ciudad de La Paz y, a ello, tienen que añadir el costo del transporte y otros recargos. Los talleres que tenemos la mala suerte de dedicarnos al sector cultural o sea a poesías, ensayos, novelas, clases de obras, estamos alejados sin salida, porque hemos editado nuestros libros y no hemos podido venderlos. Hemos editado un libro local.

CASA MUNICIPAL DE CULTURA.- Exposición de acuarelas y "maderas" de Mario Eloy Vargas. Muestra auspiciada por la Fundación "Manuel Vicente Ballivián".
MUSEO NACIONAL DE ARTE.- Exposición de Art. Nouveau. Auspicio de la Embajada de la República Federal de Alemania. (Local: Calle Comercio, esq. Cochabamba).
GALERIA AMERICA.- Muestra de "Objetos de arte" (Local: Av. 20 de Octubre N.º 2084).
MUSEOS.- Casa de Murillo, calle Jaen N.º 790, tel. 375273; Museo Nacional de Arte, calle Comercio, esq. Cochabamba; Museo Nacional de Etnografía y Folclore, calle Ingavi N.º 916; Museo de la Policía, calle Junín; Museo Histórico "Litoral Boliviano", calle Jaen N.º 789; Museo Costumbrista, calle Jaen, esq. Sucre; Museo de Historia Natural, Campus Universitario, Cota Cota - Calle 26; Museo de Arte de la Catedral, calle Cochabamba N.º 432.

Los hijos y toda la familia del que en vida fue distinguido padre: Sr. CARLOS ALE BANDA (Q.E.P.D.) Invitan en forma especial al Sindicato de Choferos en Automóviles en Alquiler 1.º de Mayo, Federación y Confederación de Choferos amigables y personas piadosas se dignen asistir a la traslación de los restos mortales del extinto al cortejo fúnebre partirá de la Av. Arce a las 16 p.m. (Campamento Ferroviario, cruce del tren) Favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente. FUNERARIA SANTANDER.

INVITACION RELIGIOSA Los amigos en hermandad y compañeros de trabajo, con profundo sentimiento de pesar, por la irreparable pérdida de la familia de los que en vida fueron Sr. WALTER SOTO SILES Sra. ELIZABETH CRESPO DE SOTO Niño: MARTIN SOTO CRESPO (Que en paz descansen) Invitan a sus familiares, amigos y personas piadosas se dignen asistir a la misa de nueve días que se mandará a oficiar el día viernes 27 del presente (hoy) a horas 19 p.m., en la Iglesia de la Virgen del Carmen, de la Calle Collín esquina Ballivián. Favor que será eternamente agradecido. La Paz, agosto de 1982

Los empleados del Banco Boliviano Americano tienen el sentimiento de comunicar el fallecimiento del Sr. Don CESAR PETRICEVIC Padre del director de nuestra institución Lic. Branko Petricevic. Las exequias tendrán lugar el día sábado 28 a Hrs. 10.00 en la ciudad de Cochabamba. La Paz, agosto de 1982

En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica ha dejado de existir el que en vida fue: Sr. CESAR PETRICEVIC PETROVIC (Q. E. P. D.) Danica Roznatovic, esposa; Andrés, Drina, Branko y Milo, hijos; Ana María, Loyd, Lynda, Denise, hijos políticos; los nietos, sobrinos y demás familia ruegan a sus amistades, personas piadosas se dignen asistir al velorio que se efectuará el día de hoy viernes en su domicilio de la Calle Capitán Revelo N.º 2415, posteriormente sus restos mortales serán trasladados a la Ciudad de Cochabamba para ser sepultados el día de mañana sábado a hrs. 10 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Ramón Rivero esq. Lanza N.º 92 (COCHABAMBA). Este acto de piedad cristiana comprometerá la gratitud de la familia doliente. Servicios de Funeraria Valdivia, calle Graneros N.º 121; Tels. 369414 - 324290 - 325254.

CONSTRUCTORA PETRICEVIC S.A. "COPESA" lamenta comunicar el sensible fallecimiento de su fundador señor Don CESAR PETRICEVIC PETROVIC (Q. E. P. D.) sus restos serán trasladados a la ciudad de Cochabamba, para su entierro el día sábado 28 a hrs. 10 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Ramón Rivero esq. Lanza N.º 92 La Paz, 26 de agosto de 1982

PENAS FOLCLORICAS.- Naira, calle Sagárnaga N.º 161, tel. 325796; Casa del Corregidor, calle Murillo N.º 1040, tel. 363833; Los Escudados, Av. Mariscal Santa Cruz; El Internacional, calle Ayacucho N.º 206, tel. 342942.

Elecciones en la Asociación de Artistas Plásticos El 14 de septiembre próximo será elegido el nuevo directorio de la Asociación Boliviana de Artistas Plásticos (ABAP). Las elecciones se realizarán en la Casa Municipal de Cultura "Franz Tamayo". De esta manera el actual directorio de la entidad cumplirá la resolución adoptada en la asamblea del pasado 5 de julio.

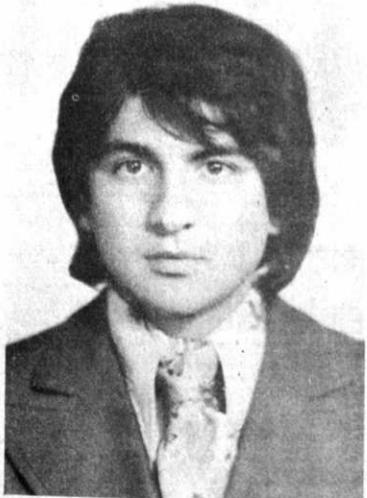
Olvídalo una bolsa con un kilo de oro BUENOS AIRES. 26 (EFE).- El pasajero de un vuelo procedente de Tucumán, a 1.412 kilómetros de esta ciudad, olvido en el avión una bolsa conteniendo un kilogramo de oro después de llegar al Aeropuerto Metropolitano bonaerense. El viajero se quedó dormido en el trayecto, y al llegar el avión a su destino debió ser despertado por el personal de abordo, por lo que apresuradamente se bajó del avión. Una vez que llegó a la ciudad se percibió el oro y regresó al aeropuerto para recuperar el oro. Pero las autoridades aeronáuticas habían borrado el nombre del pasajero y el oro ya había sido memorizado Zelaryan.

Anuncie en PRESENCIA

EMPRESA CONSTRUCTORA "BARTOS Y CIA. S.A." Participa el lamentable fallecimiento de Don CESAR PETRICEVIC PETROVIC Q. E. P. D. Haciendo llegar su más sentida condolencia a su atribulada familia. La Paz, 26 de agosto de 1982.

El presidente y plantel de ejecutivos del Banco Boliviano Americano tienen el pesar de comunicar el fallecimiento del Sr. Don CESAR PETRICEVIC Padre de nuestro director Lic. Branko Petricevic. Los restos se inhumarán en la ciudad de Cochabamba el día sábado 28, a Hrs. 10.00 a.m. La Paz, Agosto de 1982

La familia del que en vida fue INCOMPARABLE PAPA EJEMPLAR HERMANO INSOBORNABLE AMIGO Lic. RUBEN ROJAS PAZ (Q.D.D.G.) invita a sus parientes, amigos, instituciones y a todas las personas que tuvieron la dicha de haberle conocido, a asistir a la misa que en sufragio de su alma, mandarán a oficiar recordando los 6 meses de su injusta e irreparable pérdida, el día de mañana, sábado 28 del presente mes a Hs. 11,30 a.m. en el Templo de María Auxiliadora (El Prado). Su asistencia a este acto de piedad cristiana, comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente. El duelo se despide por tarjeta. La Paz, Agosto de 1982



Lic. RUBEN ROJAS PAZ (Q.D.D.G.)

invita a sus parientes, amigos, instituciones y a todas las personas que tuvieron la dicha de haberle conocido, a asistir a la misa que en sufragio de su alma, mandarán a oficiar recordando los 6 meses de su injusta e irreparable pérdida, el día de mañana, sábado 28 del presente mes a Hs. 11,30 a.m. en el Templo de María Auxiliadora (El Prado). Su asistencia a este acto de piedad cristiana, comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente. El duelo se despide por tarjeta. La Paz, Agosto de 1982

El Gerente General y el personal del Fondo Nacional de Exploración Minera se adhieren al dolor que embarga a la familia del que en vida fue:

### Sr. Ing. FELIPE MURGUIA V. Q. E. P. D.

Padre del Ing. Guillermo Murguía Sánchez, Subsecretario del Ministerio de Minería y Metalurgia.

La Paz, 27 de agosto de 1982

El personal de CONSTRUCTORA PETRICEVIC S.A. "COPESA" tiene el sentimiento de comunicar el deceso del que en vida fue su fundador señor

### Don CESAR PETRICEVIC PETROVIC (Q. D. D. G.)

y hace llegar a su atribulada familia su sentimiento de pesar.

La Paz, 26 de agosto de 1982

El Directorio de la COMPAÑIA MOLINERA BOLIVIANA S.A. se adhiere al dolor que embarga a la familia del que en vida fue

### Don CESAR PETRICEVIC PETROVIC (Q. D. D. G.)

padre de nuestro Presidente Lic. Branko Petricevic R. Sus restos serán trasladados a la ciudad de Cochabamba para su entierro el día sábado 28 a hrs. 10 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Ramón Rivero esq. Lanza N° 92.

La Paz, 26 de agosto de 1982

El personal de la COMPAÑIA MOLINERA BOLIVIANA S.A. expresa su sentida condolencia a la familia de nuestro Presidente Lic. Branko Petricevic por el fallecimiento de su señor padre

### Don CESAR PETRICEVIC PETROVIC (Q. D. D. G.)

sus restos serán trasladados a la ciudad de Cochabamba para su entierro el día sábado 28 a hrs. 10 a.m. El cortejo fúnebre partirá de calle Ramón Rivero esq. Lanza N° 92.

La Paz, 26 de agosto de 1982

La Asociación de Industriales Molineros hace llegar su sentida condolencia a la familia del que fue:

### Dr. CESAR PETRICEVIC PETROVIC

padre de nuestro Past Presidente, Lic. Branko Petricevic R. El traslado de los restos mortales del extinto al Cementerio yugoslavo partirá de la calle Ramón Rivero N° 92 de la ciudad de Cochabamba el día de mañana sábado a horas 10.00.

**DIRECTORIO Y PERSONAL de:**  
**STAMBUK y MARK (BOLIVIA) LTDA.**  
**TIENEN EL SENTIMIENTO DE ANUNCIAR EL FALLECIMIENTO DE NUESTRO GRAN AMIGO:**

### Sr. CESAR PETRICEVIC P. (Q.E.P.D.)

**PADRE DE NUESTRO DIRECTOR Y SOCIO Sr. Branko Petricevic y HACEN LLEGAR A SU FAMILIA NUESTRA SENTIDA CONDOLENCIA.**

La Paz, 26 de Agosto de 1982

Elevar una oración por el eterno descanso del inolvidable querido hijo y hermano

### Ing. MIRCO NAVA RUIZ



Hortencia Nava Ruiz, madre; Edwin, Coco, y José, hermanos; Zenón, Federico, Ernestina, tios; primos y demás familiares, muy en especial a los residentes chuquisaqueños, Camiri y la Fraternidad Los Ladrillos y demás amigos, ruegan asistir a la misa de cabo de año que se efectuará en el templo de La Recoleta, Av. América, hoy, viernes 27 de los corrientes, a horas 7 p.m. Se agradece su gentil concurrencia.

Simón Pérez C., esposo; Arturo, Emilio, hijos; Celia, Patricia, hija política; Jorge, Rolando, Shirley, Roger, nietos y demás familiares de la que en vida fue

### Sra. MARGARITA DURAN DE PEREZ (Q.E.P.D.)



encarecen su piedad cristiana a todas sus amistades, residentes Viachos, Sindicato de Colectivos y Micrós "LITORAL", Cooperativa de Panificadores "10 de Septiembre"; se dignen asistir a la misa de Requiem que recordando los tres años de su sensible y llorado fallecimiento, mandarán a oficiar en sufragio de su alma de la extinta, el día de mañana sábado 28 del presente, a horas 11:15 a.m. en el templo de CRISTO OBRERO (Av. Chacaltaya esq. Constitución). El duelo se despiden en la puerta del templo.

La Paz, Agosto de 1982

#### AGRADECIMIENTO E INVITACION

Lucio Urquiza, esposo; Nery, Aida y Roberto, hijos; Alfredo, Juvenal y Margarita, hijos políticos, los nietos, primos, sobrinos y demás familia de la que en vida fue ejemplar madre:

### Dña. CRISTINA M. de URQUIZO (Q. E. P. D.)

agradecen profundamente las condolencias recibidas e invitan a los parientes, amigos y personas piadosas, especialmente a DIN, ENFE a la misa que recordando los ocho días de su llorado fallecimiento, se mandará a oficiar el día de mañana sábado 28 del presente a horas 10 y 20 en el templo de Santo Domingo, Ingerí esq. Yanacocha. Favor que agradecerá eternamente la familia doliente.

El duelo se despiden en la puerta del templo.

La Paz, agosto de 1982



#### Aniversario del Uruguay

La República Oriental del Uruguay celebró un nuevo aniversario de la Declaratoria de Independencia. Con este motivo el Embajador del Uruguay en Bolivia, Sr. José María Álvarez ofreció una recepción a la que asistieron autoridades del Gobierno, Diplomáticos, e invitados especiales. Las fotografías corresponden a la recepción ofrecida.

#### BODAS DE ORO



El Sr. Juan Zarabía P. y la Sra. Isabel Rius de Zarabín cumplen los 50 años de matrimonio, con este feliz acontecimiento sus hijos e hijos políticos, ofrecen una recepción social en el Hotel Plaza de esta ciudad.

#### INVITACION



La Comunidad Salesiana "Don Bosco" de Cochabamba, tiene el agrado de invitar a los Padres de Familia, alumnos, Ex-alumnos y amistades, al acto de ORDENACION SACERDOTAL DEL DIACONO SALESIANO, RUDDY FELIX RODRIGUEZ ARANA, que tendrá lugar el día sábado 28 de los corrientes a horas 18.30 (6.30 p.m.) en la Catedral de esta ciudad.

Cochabamba, 25 de Agosto de 1982

La Agrupación "LOS LADRILLOS", recordando los sensibles fallecimientos de nuestros queridos y dilectos amigos, Sras.

Ing. MIRCO NAVA RUIZ  
Prof. REYNALDO PRIETO ZEGARRA  
Sr. FREDDY OCHOA AVILA  
Sr. JORGE BERNAL  
Q. D. D. G.

Invitan a los familiares y amigos a la misa que en sufragio de sus almas se llevará a cabo, el día de hoy viernes a hs. 5 y 30 p.m. en la Parroquia de Santo Domingo (Calle Yanacocha). El duelo se despiden por tarjeta.

INVITACION RELIGIOSA  
Elevar una oración por el eterno descanso de la que en vida fue ejemplar madre y cariñosa abuelita

### Dña. FRANCISCA VELASQUEZ vda. de CORDERO (Q. E. P. D.)



Dr. Jaime Cordero Velasquez, Betty Cordero de Carvajal, José Luis Cordero Velasquez, hijos; los hijos políticos, primos, sobrinos nietos y demás familia, invitan a sus parientes, amigos y personas piadosas, se dignen asistir a la misa de requiem que en sufragio del alma de la extinta y recordando el primer mes de su sensible fallecimiento se mandará a oficiar el día de hoy viernes 27 del presente, a horas 11 y 45 a.m. en el templo de San Agustín (lado N. Alcaldía Municipal). Su asistencia a este acto de fe cristiana comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente. El duelo se despiden en la puerta del templo.

La Paz, agosto de 1982

La Dirección General de Límites del Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto tiene el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento en Santiago de Chile, del que fue su Director

### Tcnl. RAUL PEÑARANDA AHUMADA (Q.E.P.D.)

e invita a los familiares, FF.AA., Instituto Geográfico Militar y demás personas piadosas a asistir a la Misa de mes, que se celebrará en la Catedral Metropolitana a Hs. 12 m. del día de hoy viernes 27 y agradece profundamente a la Comisión Chilena de Límites por los sentimientos de pesar transmitidos a esta Dirección.

La Paz, agosto de 1982

El "CONSEJO NACIONAL DE INGENIERIA", tiene el sentimiento de participar el lamentable deceso de su distinguido colega

### Ing. Agr. COSME SIMON CHAMBI MAMANI (Q.E.P.D.)

al mismo tiempo expresa a sus familiares su más sentida condolencia e invita a los ingenieros a la traslación de sus restos mortales al Cementerio General el día de hoy viernes a Hs. 11 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Chuquisaca esq. Unión (Porvenir).

La Paz, 27 de agosto de 1982

El Ministro, Directores y Personal del Ministerio de Minería y Metalurgia, hacen llegar sus sentimientos de pesar a la familia del que en vida fue

### Ing: FELIPE MURGUIA VARGAS (Q.E.P.D.)

padre de nuestro Subsecretario, Ing. Guillermo Murguía Sánchez, e invitan asistir a la misa de cuerpo presente a hrs. 10.00 a.m. y a la traslación de los restos mortales del extinto de la Asociación de Fútbol La Paz, calle Juan de la Riva N° 1428.

La Paz, 27 de agosto de 1982

#### INVITACION RELIGIOSA

"SIEMPRE VIVIRAS EN EL CORAZON DE LOS QUE TE AMAMOS"

La familia del que en vida fue ejemplar Padre y amoroso abuelo

### Don MOISES SALOMON TABOADA (Q.E.P.D.)

invita a sus familiares, amigos e Instituciones a las que perteneció, se dignen asistir a la misa que recordando el año de su sentido fallecimiento, se oficiará el día de hoy, viernes 27 del presente, a Hs. 11.30 a.m. en el Templo de MARIA AUXILIADORA (Av. 16 de Julio). Su asistencia será reconocida por la familia doliente.

#### INTERNATIONAL MACHINERY Co. (BOLIVIA) S.A. "INTERMACO"

expresa su más sentida condolencia a la familia del que en vida fue presidente de Constructora Petricevic S.A. "COPESA", dilecto amigo y cliente de nuestra empresa.

### Don: CESAR PETRICEVIC PETROVIC (Q.E.P.D.)

La Paz, 27 de Agosto de 1982

# AVISOS ECONOMICOS

## PRESENCIA

### Agencias Departamentales

La publicidad y avisos económicos, se reciben en las siguientes direcciones:

- COCHABAMBA.- Calle Ecuador E-387. Teléf.: 26914.
- COBIZA.-Cobija.
- LA PAZ.- Mariscal Sta. Cruz. Ed. Esperanza. ORURO.- Avenida 6 de Octubre. Edif. Club Oruro, 3er. piso. Teléf. 51725.
- POTOSI.- Calle Padilla N° 30. Teléf. 2622.
- SUCRE.- Calle Estudiantes N° 50. Teléf. 2116.
- SANTA CRUZ.- Calle Beni N° 84. Teléf. 48866.
- TRINIDAD.- Trinidad. Teléf. 963.
- TARAJA.- Calle Bolívar 248. Teléf. 2125.

En La Paz, los avisos económicos para los días domingo y lunes, se reciben hasta horas 12 del día anterior. Como un servicio a la comunidad, nuestra tarifa en avisos económicos es de: \$b. 3.00 (TRES PESOS), la palabra.

### Departamentos de Habitaciones

**DEPARTAMENTO MEDIANO** independiente alquiler a personas mayores. Tumusia 425 esquina Plaza Eguino (27-28/160706)

**EN VENTA DEPARTAMENTO** amplio, edificio nuevo. Ref: Juan de Vargas 1924, teléfonos 362853 - 329460 (26-28/160639)

**SE OFRECE** una habitación en alquiler a 1 ó 2 señoritas estudiantes, calle Gregorio Méndota N° 142 (Alto Miraflores) Ref: teléfono 784250 (24-27/160495)

**VENDO APARTAMENTO** dos dormitorios y dependencias múltiples, llamar al teléfono 322043 (25-27/160616).

### Casas

**PRECISO CASAS** departamentos habitaciones, garajes alquiler anticiclónico o venta 375566 (24-28/160609)

**CASA EN VENTA** Obrajes, Bella Vista calle Alfredo Otero final a la derecha N° 120 sobre 200 MZ, papales al día. Ref.: misma casa (26-1 Sep/160649)

**EN VENTA UNA casa** en Pampahasi, datos Frente Universidad, zapateria Julio César N° 1978 (26-27/160627)

**PERMUTO CASA** pequeña, zona Alto Sopocachi por otra en la ciudad de Cochabamba. Ref. Teléfono 379614 (21-27/160476)

**CASA EN VENTA** sobre 300 MZ, tres dormitorios, dependencias múltiples, amplios jardines, en la zona de Obrajes \$US. 70.000.- Ref: Calle Rodríguez N° 407 (25-27/160612)

### Propiedades Terrenos

**VENDO CASA** dos departamentos, teléfonos 365532 (14-28/163354)

**APROVECHE** últimos lotes en nueva urbanización, cerca Cota Cota Ref: Notaría Piso 1° Edificio Esperanza, teléfono 358400 (25-28/160619)

**VENDO O PERMUTO TERRENO EN AHUMANI** (meseta) 433 Mts. 2 Referencias teléfono 343394 (12-30/192924)

### Revistas Libros

**ESTAMPILLAS** de correo, nuevas o usadas en lote, compro, al mejor precio. Teléfono 782786 (27-28/160701)

**COCINILLAS ALEMANAS** liquidadas, 2 hornillas 220 V. y 110 V. ventas "REBCO" Yanacocha 44 Edificio Arco Iris Piso 10 Oficina 1001, teléfono 374196 (25-27/160625)

**DUCHAS VILLARROEL** por inauguración "15 minutos" sólo \$b. 25.- Plaza Villarroel esquina Lopera (26-20Sep/160628)

### Polisores Academias

**INSCRIPCIONES** abiertas para Dactilografía (4 meses) taquigrafía, caligrafía, GRATIS, auxiliares contabilidad (un semestre) textos de ICOS materias sueltas. Matrícula 285. Instituto Comercial "EVA PERON" teléfono 322148 Yanacocha Indaburo 3er. piso (1-15/158546)

### Empleados

**DIBUJANTE ARTISTICO** necesitante 369649 (26-27/160499)

**SE NECESITA JOYEROS** Ref.: Callejón Pylomayo (entre Camogío Aillon y Amazonas) cerca Plaza Israel (26-27/160643)

**EMPRESA EXTRANJERA** requiere Secretaria para nueva oficina en la Paz, preferible con conocimiento portugués. Enviar solicitud con Curriculum y pretensiones de sueldo a la siguiente dirección: Secretaría, casilla postal N° 26081, La Paz. Se devolverá las solicitudes no seleccionadas guardando estricta reserva (26-27/160636)

### ofertas del día

**GARRAFAS COMPRO 2** GARRAFAS DE OCASION telefono 374227 (24-31/160497)

**SE VENDE PLANCHAS** de turril, telefono 365236 (27/160707)

**COMPRO DOS** líneas telefónicas. Ref: 377265 (26-28/160640)

### EXTRAVIDIOS

**POR EXTRAVIDIO** queda anulada la libreta de ahorro N° 10451 del Banco Boliviano Americano (27-28/160703)

**HABIENDO HURTADO** los cheques 132600 al 132650 Banco Hipotecario; cheque 007666 Banco Progreso \$b. 60.000, libreta de ahorros 07186 Banco Santa Cruz, quedan completamente anulados (27/160705)

**SOCIEDAD INDUSTRIAL** y comercial "La Francesa" aviso al público en general que habiendo extraviado el talonario de facturas fiscales del N° 27001 al 27050, las mismas quedan anuladas (26-28/160454)

**BANCO DEL ESTADO** por extravío de la libreta 01-1596-06 queda nula (27-29/160650)

### TRAMITES

**ABOGADO TRAMITA** libretas militares Sagárnaga 161, telefono 374683 (160610)

### Muebles

**MUEBLERIA SAN PEDRO** ofrece living todo tipo, sillones de comedor aceptamos trabajos al gusto del cliente nos especializamos en sillones, mesas, y living, comedores trabajos garantizados puntualidad y precios especiales. Ref. General Gonzales N° 1239 (lado Cine "enter") San Pedro (19-1/160397)

### Vehiculos

**OFRECEMOS AUTOMOVILES** Isuzu 4 y 2 puertas y camionetas Pick-Up 1 Ton. 2 x 4 y 4 x 4 4.0 Kms. con documentación en orden. Ref. Av. 6 de Agosto N° 2533 telefono 355885, en pesos bolivianos (23-27/160485)

**VENDO VAGONETA** Toyota Corolla Sedan 1800 modelo 82, telefono 333550 (26-28/160629)

**VENDO ASIENTOS** de camionetas y automovil, Zulo Flores 1284 (24-28/160494)

**NISSAN PATROL** nueva versión 8 Kms de recorrido, documentación en orden equipado y camioneta Nissan Juniors 2 Ton. en pesos bolivianos. Teléfono 355855 (23-27/160485)

**COMPRO CHASIS** auto Volkswagen, buen estado, telefono 351085 (27-30/160448)

**CONDICIONES UNICAS** por precio sin competencia ofrecemos vehículos Datsun 0.8Kms. con documentación al día de automóviles, vagones, camionetas, en pesos bolivianos. Teléfono 355850 (23-27/160485)

**CULATAS VENDO** para motor 366 Chevrolet seminuevas Ref: Avenida Quintana 2000, teléfono 360026 (25-29/160626)

**ALQUILO CAMION** cuatro toneladas particular, camionetas, camionetas Zulo Flores 1284 (24-31/160494)

### Tocadiscos TV-Rádios

**COMPRO TV** color negro blanco cualquier estado, también tres en un Por TV negro blanco pago 11.000 (Teléfono 310124) (27-31/160646)

**BUENA OFERTA** pago hasta 15.000 \$b. TV cualquier marca, telefono 350801 (26-30/160653)

**COMPRO TV** blanco y negro cualquier marca 10.000 - \$b. telefono 362774 (26-30/160633)

**COMPRO** TELEVISORES en desuso, telefono 369756 (26-9 A-8/159484)

### Ropas

**COMPRO ROPA** TV arcaicas, señoras, niñas, niñas de coser, esdrújula, tejidos, muebles, bicicletas, discos, revistas y en fin todo lo que está demás en casa, teléfonos 362774 - 355591 - 355801 (26-30/160635)

### Refrigeradores Cocinas

**COMPRO REFRIGERADOR** ocasión, telefono 369459 (26-28/160624)

**REFRIGERADOR** ocasión, telefono 369459 (26-28/160624)

### Máquinas

**COMPRO MAQUINARIA** coser pago, hasta 15.000 \$b. de escribir, lavadora, cocinas, refrigeradores, esdrújulas, esdrújulas, telefono 371000 (29/160620)

**COMPRO CROMOS** de sonido cine 35 Mm. Castilla 622 La Paz (29/160613)

**EQUIPO DENTAL** en venta. Ref: teléfono (26-28/160630)

**VENDO MAQUINA** Singer nueva doble Buena 368 Sra. Ortiz (29/160607)

### Organista

**ORGANISTA** Arnoldo Rodríguez, teléfono (28-12 Sep/1984)

**CARLOS ZULOAGA** Organista, teléfono (26-24 Sep/160646)

**LOS DIPLOMATOS** questa, telefono 360026 (3 Sep/160617)

**ORGANISTA** Arnoldo Reynolds, teléfono (30-30 Agosto/1982)

**LOS ONIX** cantores questa! Telefono 371000 (26-29/160646)

Lamentamos comunicar el sensible fallecimiento de la que en vida fue ejemplar madre, hija y hermana:

## Sra. GRACIELA BUSTILLO MEDRANO (Q. E. P. D.)



Rosa vda. de Bustillo, madre; Omar Peredo Bustillo, hijo; Néstor, Julio Aída, Marina, hermanos; Guabeltro Trujillo, Norma vda. de Bustillo, Isabel de Bustillo, hermanos políticos, sobrinos, primos, tíos, amigos y demás familiares, invitan a la misa de cuerpo presente a hs. 15 p.m., y a la traslación de los restos de la exfinita al Cementerio General a hs. 15:30 p.m., del día de hoy viernes 27 de agosto.

El cortejo fúnebre partirá de la calle Alfredo Guillén N° 1079 (Alto Obrajes) Sector "B" FAVOR QUE AGRADECERÁ LA FAMILIA DOLIENTE. FUNERARIA A. VALDIVIA OF. FIGUEROA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES) Tels: 353630-372015.

En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir la que en vida fue ejemplar madre y cariñosa abuelita:

## Doña ROSA RIGUERA de ARANIBAR (Q. E. P. D.)

Juliana Aranibar M., esposa; Liza Luz y Gerardo Oscar Aranibar B., hijos; Mario Téllez y Joaquin Dejer, hijos políticos; Felisa Riguera y Emma Riguera, hermanas; Milton Torrico, hermano político; Mario, Rolando, Carlos, Eddy y Doris Riguera, y Luis Wolfson sobrinos; Mariana, Teresa Téllez A., Oscar, Rolando, Daniel Aranibar Dejer, nietos; y demás familia ruegan a sus amistades en forma de más instituciones, se dignen asistir a la misa de cuerpo presente a hs. 15 p.m., y a la traslación de los restos mortales al Cementerio General a hs. 16 p.m. del día de hoy viernes 27 de agosto. El cortejo fúnebre partirá de la calle Independencia N° 260. Favor que agradezca la familia doliente. FUNERARIA A. VALDIVIA OF. FIGUEROA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES) TELS. 353630-372015.

En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica y la Bendición Papal, ha dejado de existir el que en vida fue:

## Ing. FELIPE MURGUIA VARGAS (Q. E. P. D.)

Guillermo, Lily, Gonzalo (suavente), Gabry, Roxana, y Edgar, hijos; Gladys Alcoveza de Murguía, Grover Nogales, Abraham Sandoval, Jaime Coza y Remy Añón de Murguía, hijos políticos; los nietos, bisnetos, primos, sobrinos y demás familia ruegan a sus amistades, a los miembros de las Sociedades o las que pertenecieron y personas piadosas, se dignen asistir a la misa de cuerpo presente a hs. 10 a.m., y a la traslación de los restos mortales del exfinito al Cementerio General a hs. 11 a.m., del día de hoy viernes 27 de agosto. El cortejo fúnebre partirá de la sede de la Asociación de Fútbol de la Paz, calle Juan de la Riva N° 1428. Favor que agradezca la familia doliente. FUNERARIA A. VALDIVIA OF. FIGUEROA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES) TELS. 353630 - 372015

El presidente y directorio del Banco Boliviano Americano se adhieren al dolor de la familia Petricevic ante la muerte del

## Sr. Don CESAR PETRICEVIC

Padre de nuestro colega Lic. Branko Petricevic. El sepelio tendrá lugar el día sábado a Hrs. 10.00 a.m. en la ciudad de Cochabamba.

La Paz, 27 de agosto de 1982

## "COOPERATIVA DE SERVICIOS ELECTRICOS COSELCA LTDA."

### AVISO DE REMATE

La Cooperativa de Servicios Eléctricos "COSELCA LTDA.", hace conocer a las personas Naturales y Jurídicas del País, que procederá al Remate en Subasta Pública de Aproximadamente 30.000 Kg. de Chatarra y de un Lote de Repuestos y Accesorios Eléctricos.

El acto se verificará en la ciudad de Camiri, el día 22 de septiembre de 1.982 a Hrs. 9.00 am. en el patio de los Almacenes de la Cooperativa.

Informaciones y mayores detalles solicitar a través de los teléfonos Nos. 302 y 629.

Camiri, 19 de agosto de 1.982

"CONSEJO DE ADMINISTRACION"

Los hermanos y familiares

## Sr. Ing. COSME SIMON CHAMBI MAMANI

(Q.E.P.D.)

Marina Gironda de Chambl, esposa; Simón Julio, Dámaso Chambl M. Tomás Chambl M. hermanos; Juan, Julio, sobrinos y otros sucesores; Gregorio Chambl hijo; los primos sobrinos y demás familiares ruegan a sus amistades en forma especial a los empleados del Proyecto Rural Integrado Ingavi, Colegio de Ingenieros Agrónomos, Consejo Nacional de Ingeniería, Fondo Complementario Minero de S.S. y demás instituciones, residentes de Pasaje y Puerto Acosta de la Provincia Camacho, se dignen asistir a la traslación de los restos mortales del exfinito al Cementerio General el día de hoy a horas 11 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Chequeque N° 607 Esq. Unión (Porvenir). Será favor que agradezca la familia doliente.

### SOLICITADA

# LA CAMARA BOLIVIANA DE LA CONSTRUCCION ACLARA CONCEPTOS EMITIDOS EN UN VOTO RESOLUTIVO DE LA "F.S.B.R.A."

La Cámara Boliviana de la Construcción, frente al Voto Resolutivo publicado por la Federación Sindical de Trabajadores Bancarios y Ramas abrogación del Decreto Supremo N° 18048 de 17 de Mayo/82, tiene a bien aclarar ante esa organización sindical y opinión pública en general que la dictación del indicado Decreto de reajuste de precios en los Contratos de Construcción, es una de las consecuencias lógicas de las medidas económicas del Supremo Gobierno de la Nación. En consecuencia, como otras tantas medidas de regulación económica que se han dictado para todos los sectores empresariales y laborales, ese Decreto es uno más que tiende a re-ordenar la situación financiera de un sector importante de la actividad económica del país.

Lo que llama la atención es que los señores dirigentes bancarios que son los que más deben darse cuenta de los fenómenos económicos que se registran en el país, a raíz de una devaluación monetaria y por los procesos inflacionarios, por la propia naturaleza del trabajo que realizan, emitan conceptos inadecuados a la realidad que está viviendo el país y pidan medidas de excepción de no aplicar reajustes o hacerlo parcialmente en favor de sólo dos instituciones, como si las consecuencias de la crisis económica no estuvieran afectando a todos los sectores de la Nación.

Sin embargo, para una mejor aclaración de los conceptos que se emiten en el indicado Voto Resolutivo, la Cámara Boliviana de la Construcción estima necesario hacer conocer los siguientes hechos:

1. Oportunamente esta Cámara al igual que otras organizaciones Empresariales, Profesionales y Laborales, hizo conocer públicamente sus opiniones en sentido de que la flotación del dólar ocasionaría imprevisibles consecuencias al desenvolvimiento de las actividades económicas del país y en especial al sector de la construcción que trabaja con precios fijos predefinidos y que por esta razón se vería en la imposibilidad de afrontar la constante elevación de costos por el alza de los precios de los insumos, los mismos que subirían al mismo ritmo de los precios de los insumos, lo que en esta emergencia, los conocidos sistemas de reajustes, serían absolutamente insuficientes frente una espiral inflacionaria por la flotación y que en tales circunstancias, los presupuestos para construcciones del sector público y privado serían sobrepasados, impidiendo que puedan hacer frente a los costos de construcción, lo que generaría la paralización de la actividad y la expansión del desempleo.

Mencionando apenas los casos del cemento, cuando la bolsa de 50 Kg. valía \$b. 150.00 ha llegado a \$31.00 \$b., con un incremento del 24% o una chapá 360 ml la unidad y ahora vale \$b. 1.250.00, con un incremento del 30%, no se justifica que los costos de construcción se mantengan al valor del momento en

### Sanciones a Polonia y a la...

(Viene de la página 3)  
blemente, es el más absurdo. Según dijo la semana pasada el secretario de Agricultura, John Block, si Estados Unidos obliga a los rusos a gastar fondos en la compra de grano norteamericano, entonces tendrán menos disponible para gastar en su arsenal militar. En una de las observaciones más curiosas del año, el secretario Block aseguró a sus concludados que los rusos son "bombardearían" a los Estados Unidos. El secretario Block aseguró a sus concludados que los rusos son "bombardearían" a los Estados Unidos. El secretario Block aseguró a sus concludados que los rusos son "bombardearían" a los Estados Unidos.

Se firmaron los contratos de construcción. Sólo citamos este ejemplo para demostrar que el F.S.B.R.A. y la opinión pública se encuentran de la magnitud de nuestro problema y a forma justa y equitativa como se ha obrado con la aplicación del Decreto que se cuestiona.

2. Con objeto de regular las disposiciones económicas del 3 de Febrero de Marzo de 1982, el Supremo Gobierno, mediante Resolución Suprema N° 196792 de fecha 15 de Marzo/82 constituyó una Comisión de FISCALIA SINDICATA, del más alto nivel integrada por profesionales de los Ministerios de Urbanismo y Vivienda, Finanzas, Transportes y Comunicaciones, Consejo Nacional de Planificación y la Cámara Boliviana de la Construcción, a objeto de estudiar y proponer al Gobierno fórmulas de reajustes para el sector de participación mayoritaria del Gobierno y una sola de la actividad privada. Después del estudio y compatibilización que duraron más de 40 días, la indicada Comisión elevó su informe al Supremo Gobierno, habiendo basado su estudio en la metodología matemática para determinar los coeficientes de fórmula polinómica general establecida en el Decreto Ley 11925 de 31 de Octubre de 1974, disposición legal vigente en el país para el estudio de reajustes para el sector de la construcción sobre datos estadísticos (materiales, equipo y mano de obra) que permitan un reajuste inmediato aplicando las fórmulas establecidas en el mencionado Decreto, es decir las fórmulas polinómicas establecidas en el Decreto Ley 11925 de 31 de Octubre de 1974, han sido trasladadas al Decreto Supremo N° 18048 de 17 de Mayo de 1982, adecuándose al actual modelo económico que vive el país.

3. En base a este informe, el Ministerio de Urbanismo y Vivienda elaboró el proyecto del Decreto Supremo, el mismo que después fue aprobado por el Ministerio de Finanzas, COMEPLAN y luego siguiendo los respectivos canales e instancias fue aprobado por el Gabinete que expidió el mencionado Decreto N° 18048 de 17 de Mayo/82. Como acabamos de demostrar, fue el Ministerio de Urbanismo y Vivienda como organismo rector del estudio y representación de todas sus instituciones descentralizadas, el que participó ampliamente, dentro de sus atribuciones, en la aprobación del proyecto del Decreto Supremo luego por mandato del Art. 18° del mismo. La Dirección Nacional de la Construcción, elaboró el respectivo Manual de Aplicación para una mejor interpretación y procesamiento de las planillas de reajuste, elaborando con algunos ejemplos, para evitar retardaciones burocráticas, las Instituciones del Sector Público, dicho Manual fue hecho conocer a nuestra Institución por simple formalidad.

Finalmente, la Cámara Boliviana de la Construcción considera que las observaciones que emiten los dirigentes bancarios, son injustificadas y perjudiciales al sector que tratan de defender.

La Paz, 27 de agosto de 1982

EL DIRECTORIO NACIONAL

# Informe del Banco Mundial muestra una significativa declinación en la expansión económica latinoamericana



Un informe del Banco Mundial muestra una significativa declinación en la expansión económica latinoamericana. El informe preparado para la asamblea anual del banco que se celebrará en Toronto, el 6 de septiembre, dice que la tasa de crecimiento de la región, que era aproximadamente del 4.9 por ciento en 1980, descendió a casi el 5.0 por ciento.

WASHINGTON, 26 (AP).—El Banco Mundial dijo hoy que por primera vez en cuatro décadas la América Latina, a la que considera como la más avanzada entre las regiones en desarrollo, sufrió una "significativa declinación" en su expansión económica.

El informe preparado para la asamblea anual del banco que se celebrará en Toronto, el 6 de septiembre, dice que la tasa de crecimiento de la región, que era aproximadamente del 4.9 por ciento en 1980, descendió a casi el 5.0 por ciento.

La expansión demográfica del 2.4 por ciento contribuyó por lo demás a la reducción del crecimiento real per cápita de 1981 al 3.9 en contraste con el 4.3 de 1980, y del 5.9 de 1979.

El informe previene empero que los resultados globales ocultan diferencias importantes en el desarrollo particular de los diversos países de la zona.

La economía del Paraguay, señala en ese sentido, es estimulada por la expansión de su frontera agrícola, y la construcción de importantes obras hidroeléctricas con el Brasil y la Argentina, logró la tasa de crecimiento más alta de la región, del 8.3 por ciento.

Las severas contracciones económicas en esos dos países, Brasil y la Argentina, fueron por coincidencia, los factores que explican la caída de la producción promedio latinoamericano.

El informe dice que el Brasil está poniendo en práctica un programa de ajustes que comprende la promoción y la diversificación de las exportaciones, el aprovechamiento de nuevas fuentes de energía, la liberalización de sus mercados, así como una estricta línea en los campos fiscal y monetario.

El informe observa empero que junto con ese programa sobreviene una severa recesión en 1981, por lo que el Producto Nacional Bruto total bajó en casi un 4.0 por ciento y la producción industrial en alrededor del 10 por ciento.

Sin embargo, conviene, "se han alcanzado ya algunos resultados positivos que contribuyen a formar una estructura económica más eficiente y además el programa ha producido un cambio radical en el déficit comercial del país".

El documento no analiza la situación argentina, presumiblemente porque se le redactó durante el período de incertidumbre del conflicto sobre las islas Malvinas.

Se limita a señalar que en el ejercicio de 1982, se le dieron a ese país, tres créditos por 400 millones de dólares, con los cuales se convirtió en el tercer beneficiario regional del banco; la lista la encabeza Brasil con 722 millones, y en segundo lugar está México con 657 millones.

### CANAL 13 TV

18.15 CARTA DE AJUSTE  
18.30 TRIS-THAS-THREE  
19.05 NAMIBIA: LUCHA CONTRA EL COLONIALISMO  
19.30 MANUELA SAENZ  
19.55 A ÚSTED LE INTERESA  
20.05 ALDEA GLOBAL  
20.30 24 HORAS EN TELETRUCE  
21.00 PECADO CAPITAL  
21.50 TEATRO DE LAS ESTRELLAS  
22.20 PAUL GAUGIN  
23.50 PRENSA NACIONAL  
23.30 CIERRE DE EMISION.

### TEATRO MUNICIPAL

Tanda Hs. 19 CARIBTO DE MANO Y TOQUE DE QUEDA  
Compañía HOMBRES TRABAJANDO de Cochabamba.

MONJE CAMPERO Tel. 323333  
Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 18.45 y Noche Hs. 21.30 CONAN EL BARBARO y ESPEJO DE ALEMANIA.

16 DE JULIO Tel. 377099  
Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 19.00 y Noche Hs. 21.30 MI SOCIO.

6 DE AGOSTO Tel. 323829  
Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 19.00 y Noche Hs. 21.30 BUDDY EN EL OESTE.

BOLIVAR Tel. 325051  
Matinée Tanda y Noche CARTAS A EMMAUELLE (21 años).

UNIVERSO Tel. 342660  
Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 19.00 y Noche Hs. 21.30 LOS VECINOS (16 años) y EL MUNDO AL INSTANTE.

### HOY CINCPAS TV

MEXICO Tel. 351246  
Matinée Hs. 14.30, Tanda Hs. 18.30 ROSAS BLANCAS PARA MI HERMANA NEGRA y EL REY DE LOS GORILAS.

SCALA Tel. 323535  
Matinée Hs. 3.30, Tanda Hs. 7.00 y Noche Hs. 9.30 RAICES DE LA LIBERTAD y EL ESPEJO DE ALEMANIA.

MONUMENTAL ROBY Tel. 361235  
Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 18.30 y Noche Hs. 20.30 MI SOCIO y EL MUNDO AL INSTANTE.

PARIS Tel. 29794  
Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 18.30 y Noche Hs. 21.30 DOS SUPER POLICIAS FUERA DE ORDEN y EL MUNDO AL INSTANTE.

CINEMATECA BOLIVIANA Tel. 325346  
Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 19.00 LA VENGANZA DEL HOMBRE LLAMADO CA BALLO y ESPEJO DE ALEMANIA.

PRINCESA Tel. 353925  
Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 18.30 y Noche Hs. 21.30 DOS FIDELIDAD CONYUGAL (21 años) y ESPEJO DE ALEMANIA.

VARIADADES  
Matinée EL HUNDIMIENTO DEL JAPON y PROFESIONALES DEL PELIGRO  
Tanda EL HUNDIMIENTO DEL JAPON y LA DAMA DEL AUTOBUS (21 años).  
Noche LA DAMA DEL AUTOBUS (21 años).

LA PAZ Tel. 325533  
Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 18.30 y Noche Hs. 21.30 EL CARTEÑO LLAMA DOS VECES (18 años) y ESPEJO DE ALEMANIA.

MIRAFLORES Tel. 353842  
Matinée Hs. 14.45 y Tanda Hs. 18.30 EL MACHO CALZADORE DEL ARCA PÉRDIDA.

CENTER Tel. 323206  
Matinée Hs. 14.45 LOS HERMANOS CARADURA y MARCO POLO, Tanda Hs. 18.30 LOS HERMANOS CARADURA y NIÑA BONITA (21 años).

ROXY  
Matinée y Tanda NO SE LLEVEN A MI HIJO y AHORA ME LLAMAN EL MAGNIFICO.

AVENIDA Tel. 325409  
Matinée Hs. 3.30, Tanda Hs. 6.45 y Noche Hs. 9.30 EL MAGO ATÓMICO.

MURILLO Tel. 352747  
Matinée y Tanda MAS ALLA DEL HONOR y AUTO SECUESTRADORES.

ESMERALDA Tel. 352454  
Matinée y Tanda ASESINO A PRECIO FIJO y DRAGON DE FUEGO.

IMPERIO Tel. 340453  
Matinée y Tanda PUMA MAN EL HOMBRE DE ACERO y ITALIA A MANO ARMADA.

ILLIMANI  
Matinée Hs. 14.30 LA ULTIMA PROFECIA y CON LA MUERTE EN ANCAS, Tanda Hs. 18.00 LA ULTIMA PROFECIA y YO NATALIE (21 años).

### SANTA CRUZ

ARENAL  
Vermouth Hs. 4.30, Tanda Hs. 7.30 y Noche Hs. 9.30 FANTASMA.

CASA DE LA CULTURA  
Tanda Hs. 19.00 y Noche Hs. 21.15 LA ROSA, Sala de conferencias Hs. 9.30 Curso de Música; Hs. 18.00 Curso de interpretación poética.

METRO  
Vermouth Hs. 4.00, Noche Hs. 8.00 CARLOS EL TERRORISTA y SOY EL HIJO DEL GALLERO.

SANTA CRUZ  
Vermouth Hs. 4.30 y Noche Hs. 8.30 EL CORCEL NEGRO y EL AGUILA HA LLEGADO.

CAMBIO  
Vermouth Hs. 4.00 y Noche Hs. 8.00 EL SILBATO y LA CHASKARAWI.

### RENE MORENO

Vermouth Hs. 4.30, Tanda Hs. 7.30 y Noche Hs. 9.30 LOS INTRUSOS.

VICTORIA  
Vermouth Hs. 4.00 LAS HERMANAS SALVAJES y LA HEROICA BATALLA DEL PUENTE, Noche Hs. 8.00 y Trasnoche Hs. 10.00 LA ULTIMA ORGIA DEL III REICH.

PALACE  
Continuado Hs. 15.00, 19.00 y 22.45 CONAN EL BARBARO; Hs. 17.00 y 21.00 AMENAZA DEL BILLON DE DOLARES.

### Sigue evacuación de guerrilleros

BEIRUT, 26 (AP).—Fuerzas de paz norteamericanas, francesas e italianas se hallaban empujadas hoy en diversos puntos de la línea que divide a Beirut en los sectores oriental y occidental, a medida que la séptima nave con un pasaje de guerrilleros palestinos partía hacia su dispersión por el mundo árabe.

Al igual que en partidas previas, los guerrilleros entonaban lemas de victoria y agitaban retratos de su jefe, Yasser Arafat, mientras abordaban el barco italiano Santorini.

El M.N.R. hoy más que nunca se halla preocupado por la suerte de la clase trabajadora en general, y de modo particular de la clase minera, y hace promesa de fe de seguir luchando al lado de ella por conseguir su verdadera liberación económica y social.

LA DIRECCION COLEGIADA  
La Paz, 25 de agosto de 1982

### Pedidos

ESTA Los Dantes, 359452 (25-9/160614).

ANISTA 364533 (5-9/159857)

ESTA MALVA tel. 359452 (25-9/160616).

PEQUEÑOS su or. teléfono 350556 (19-16031)

ANISTA Armando Aguez, teléfono (27-27 Agos-160491)

ITA YUNGUESA tel. 352193 (13-35ep/160285)

### Electricistas

TRICISTA trabajo a domicilio, garantizado, teléfono 321148 (24-27/160602)

ELC Servicio Eléctrico e instalación, teléfono (26-2 Sep/160702)

NERO INSTALACIONES reparaciones, teléfono 325563 (26-28/160642)

MECANOS INSTALACIONES reparaciones, limpieza calefones, limpieza artefactos sanitarios, pintados, teléfono 340488 (19-160308)

ETRO EXTRANJERO Betamax Tv. Color a domicilio, teléfono 369811 (16-160641)

PARAMOS TELEVISOR. Color componentes, a domicilio, teléfono 311031 (27-160644)

### SERVICIO TECNICO

regeneradores, electrodomésticos, un año de garantía teléfono 782216 (25-28/160622).

CEPILAMOS pisos plásticos teléfono 324180 (22-31/160491).

DEMOLICIONES construcciones, refacciones, fachadas, teléfono 373240 (22-28/160490).

MAFSTRO PINTOR Teléfono 362307 (25-4 Sep/160615).

PLOMEROS REPARACIONES arreglo calefones, artefactos sanitarios, garantizados, teléfono 356259 (26-27/160638).

SE EFECTUAN planos para instalaciones sanitarias, y abastecimiento de agua en comunidades, teléfono 366524 Hs. 10 adelante 26-27/160637).

TECNICO ELECTRICISTA repara refrigeradores, cocinas, electricidad en general, Ingavi N° 721, teléfono 378628 (26-27/160634).

PLOMERO instalaciones, reparaciones, teléfono 354306 (26-28/160632).

PLOMEROS reparaciones, instalaciones sanitarias, arreglo, limpieza calefones, puntualidad y garantía, teléfono 367215 (26-28/160637).

TELEVISORES REPARO a domicilio, teléfono 341860 (27-24-13 Sep/160603)

SERVICIOS GENERALES albañiles constructores, plomeros electricistas carpinteros, impermeabilizadores, teléfono 373240 (22-28/160490).

MECANOGRAFO repara máquinas de escribir, coser a domicilio, referencias teléfono 811354 (22-28/160487).

### Negocios

COMPRO ORO PLATA perlas netas grandes diamantes, brillantes Potosí 876-kiosco, (23-28/160493)

PRESTAMOS DINERO garantías hipotecarias, teléfonos joyas, 375958 (24-28/160609)

### SANTA CRUZ

EN SANTA CRUZ doy anticrético una pieza para habitación en \$b. 125.000 acepto permuta, con otra en Cochabamba. Ref.: ciudad de Ururo, calle Pagador 1320 (27-29/133326)

EN SANTA CRUZ se da en anticrético una tienda para negocio ubicada en calle Caballero 287 en \$b. 600.000 o se permuta con otra en Cochabamba. Ref.: ciudad Ururo, Pagador 132, teléfono 51289 (27-29/133326)

### COCHABAMBA

EN COCHABAMBA ocasión vendiendo sin intermediarios, gran chalet jardines frutales, sobre avenida Ballivián (El Prado), la mejor de la ciudad. Ref.: Teléfono 45108 casilla 313 (27-29/159957)

GRANJA AVICOLA en venta en Cochabamba 20.000 metros cuadrados, 1.400 M2. galpones construcción de primera, equipo completo, para criar 14.000 pollos parrilleros, pozo de agua, casa de campo. Precio \$b. 130.000.00 Ofertas teléfono 323444 - 791949 o casilla 553 La Paz. Teléfono 22968 Cochabamba (27-29/160705)

## MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA

### COMUNICADO

El Ministerio de Educación y Cultura, a través del Departamento de Normales Rurales, comunica a los profesores de educación rural del distrito de La Paz que la convocatoria al curso de capacitación para profesores de Normales Rurales en las asignaturas de Pedagogía, Psicología, Práctica Docente, Sociología, Bibliotecología y Administración Educativa, se realizará en el Instituto Superior de Educación de Tarija ISE/T, se ha hecho presente a las Escuelas Normales de Tarija y Warisata, por acuerdo logrado con el Proyecto Educativo Integrado del Altiplano.

En consecuencia los interesados deberán presentar sus expedientes de acuerdo a lo establecido en la respectiva convocatoria hasta el día lunes 30 del mes en curso o recabar mayores informaciones en la Dirección Nacional de Normales Rurales Edif. Lázarte, Plaza Bolívar.

La Paz, agosto 26 de 1982

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA

## POLICIA BOLIVIANA

### CAMPANA NACIONAL DE TRANSITO - EDUCACION VIAL

# SEÑOR CONDUCTOR, NO CORRA, NO MUERA

NOTA.- Las empresas que adquirieron anteriormente pliegos, se servirán pasar a recoger el Pliego Adicional, sin costo alguno.

NLZ/mbc

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA

## MINISTERIO DE PREVISION SOCIAL Y SALUD PUBLICA

### CONVOCATORIA INTERNACIONAL N° 4/82

### CONSTRUCCION DEL NUEVO HOSPITAL GENERAL "SAN JUAN DE DIOS" DE LA CIUDAD DE TARIJA

El Ministerio de Previsión Social y Salud Pública, cumpliendo lo dispuesto por el Decreto Supremo N°. 18862 de fecha 17 de febrero de 1982, convoca a Licitación Pública Nacional e Internacional, para la presentación de propuestas con financiamiento total, destinada a la construcción y equipamiento complementario menor de un Hospital General en la ciudad de Tarija.

La presente Licitación Nacional e Internacional se sujetará a las normas establecidas en el Reglamento aprobado por Decreto Supremo N°. 19094 de 26 de agosto de 1982.

Los planos y pliegos de especificaciones podrán ser adquiridos en la Dirección Nacional Administrativa del Ministerio de Previsión Social y Salud Pública, previa cancelación de \$b. 40.000.- (Cuarenta mil 00/100 pesos bolivianos).

Las propuestas deberán ser presentadas en el plazo de 30 días calendario, a partir de la fecha de la presente publicación, hasta horas 18.00 del día 27 de septiembre del año en curso, en la Secretaría de la Dirección Nacional Administrativa, Edificio del Ministerio, Plaza Franz Tamayo, primer piso.

La Paz, 27 de agosto de 1982

Lic. Amalia I. de Arteaga  
DIRECTOR NAL. ADMINISTRATIVA  
MIN PREV. SOCIAL SALUD PUBLICA

Vo.Bo. Dr. Dorian Gorena Urizar  
MINISTRO DE PREVISION SOCIAL Y SALUD PUBLICA

NOTA.- Las empresas que adquirieron anteriormente pliegos, se servirán pasar a recoger el Pliego Adicional, sin costo alguno.

NLZ/mbc

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA

### UNA PAREJA DE ESPOSOS CON BASTANTE CORAJE QUE MANEJAN CON TODA HONESTIDAD SU PROBLEMA

# SU OTRO AMOR

©1982 TWENTIETH CENTURY-FOX

TWENTIETH CENTURY-FOX Presenta  
UNA PRODUCCION DE LA INDEPROM COMPANY  
UN FILM DE ARTHUR HILLER SU OTRO AMOR  
MICHAEL ONTKEAN - KATE JACKSON - HARRY HAMLIN  
WENDY HILLER y ARTHUR HILL Produccion de ALLEN ADLER y DANIEL MELNIC  
Guionista BARRY SANDLER Argumento A. SCOTT BERG  
Director ARTHUR HILLER Música LEONARD ROSENMAN

PROXIMO Espectacular Cine UNIVERSO ESTRENO

## CONFEDERACION SINDICAL DE CHOFERES DE BOLIVIA

### 7º AMPLIADO NACIONAL ORDINARIO DE CHOFERES ASALARIADOS COMUNICADO

El Comité Ejecutivo Nacional Ad-Hoc de la Confederación Sindical de Choferes de Bolivia pone en conocimiento de los compañeros asalariados del transporte nacional que, por determinación del Ampliado Nacional Extraordinario de Choferes Asalariados, realizado en la ciudad de Sucre en fecha 18 de junio ppdo., el 7º Ampliado Nacional Ordinario del sector se llevará a cabo en la ciudad de Ururo del 5 al 7 de septiembre del presente año.

En consecuencia, las organizaciones sindicales de base deben integrar sus respectivas delegaciones que deben estar conformadas por el Secretario General, con derecho a voz y voto, el Secretario de Conflictos y Delegado de Base, las mismas que costearán sus gastos de viaje y estadía.

El Temario aprobado para este Ampliado Nacional, es el siguiente:

1. Problema Económico
2. Referencia traspasos
3. Referencias Caja del Chofer
4. Liquidación de Hojas de Ruta
5. Asuntos Varios.

El Ampliado Nacional se llevará a cabo con las delegaciones asistentes en forma impostergable.

La Paz, 25 de agosto de 1982.

Dº CONFEDERACION SINDICAL DE CHOFERES DE BOLIVIA  
COMITE EJECUTIVO NACIONAL AD-HOC

Justo Monasterios Machicado PRESIDENTE  
Jaime Saavedra Barrientos VICEPRESIDENTE

Serapio Caihuara Martínez SECRETARIO DE HACIENDA  
Medardo Irigoyen Dorado SECRETARIO DE TRANSPORTES

Antonio Veizaga Chiri SECRETARIO DE CONFLICTOS SECTOR ASALARIADO

(Sello).- Confederación Sindical de Choferes de Bolivia, Comité Ejecutivo Nacional.

Básquet URSS a un paso del título

CALLI, COLOMBIA, 26 (AP). La Unión Soviética al superar anoche a España 106-83 (primer tiempo a su favor 38-41) aseguró a menos la medalla de plata del IX Campeonato Mundial de Básquetbol masculino, cuya última jornada se realizará el sábado.

Los soviéticos, aún perdiendo esta noche frente a Estados Unidos, jugarán en la clausura el partido por la corona.

Estados Unidos, para adquirir este derecho, debe imperiosamente aventajar al poderoso quinteto soviético que hasta el momento no ha perdido un sólo encuentro.

Yugoslavia, campeón defensor, conservó posibilidades de jugar por el título tras superar en juego previo a Colombia 97-88 (primera etapa a su favor 15-20-15).

El final de este encuentro fue decidido por la negativa del jugador colombiano Elkin Valencia de entrar a reemplazar a Giovanni Bacci, quien llegó al límite de faltas cuando restaban 16 segundos.

Valencia aspiraba a reemplazar a Bacci y cuando fue atacado por el entrenador de la selección, Jim McGregor se despidió de la camiseta y se retiró.

La actitud produjo malestar entre los espectadores y más tarde la Federación Colombiana de Fútbol dispuso la expulsión de Valencia.

Colombia completó cinco derrotas en igual número de presentaciones y el viernes buscará rehabilitarse contra Canadá, que tiene el mismo récord.

El interés se concentra ahora en la suerte de estadounidenses, yugoslavos y españoles. Los soviéticos por ahora no tienen ninguna posibilidad ya que el derecho adquirido de jugar por el título.

España tiene un récord de 1-2 Yugoslavia 2-2 y Estados Unidos de 3-1 (victorias-derrotas).

41 corredores largarán el lunes en el Gran Premio

Un total de 41 pilotos participarán en la competencia automovilística "Gran Premio de la Integración Nacional" que se cumplirá del lunes 30 de agosto al 1 de septiembre.

Hasta el cierre de inscripciones, la Comisión Deportiva Nacional habilitó el siguiente nómina: 1.- Hugo Alvarado 2.- Waldo Monte 3.- Juan Morales 4.- Pastor Silva 5.- Miguel Cafferata 6.- Eduardo Lavandez 7.- "Gringo" Cortez 8.- Armando Paravicini 9.- Marco Antonio Burgoa 10.- Freddy Ponse 11.- Cupertino Camacho 12.- Eduardo Baldovino 13. Roberto Sánchez 14.- Carlos Hugo Méndez 15.- Roger Méndez 16.- Romano Gentile 17.- "Chichi" Santos 18.- Getulio Vaccarezza 19.- Humberto Barbary 20.- "Menin Camacho" 21.- "Chuchelo" Pinto 22.- Carlos "Pimpó" Bendek 23.- Carlos Rueda 24.- Manuel Barrancos 25.- Grover Zambrano 26.- Luis González 27.- "Scorpio" 28.- Oscar Saavedra, que reemplazará a Oscar Crespo, que no será de la partida 29.- Hubby Robber 30.- José Arnez 31.- Miguel "Pachi" Atala 32.- Omar Edo 33.- Víctor Uribe 34.- Héctor A. Vargas 35.- A. Villalón 36.- Franklin Salas 37.- José Allaga 38.- Carlos Allaga 39.- Fidel Salimón 40.- Juan Santos y 41.- Juan Perales.

TRANSMISION La Cabalgata Deportiva confirmó en las últimas horas que estará presente en el Gran Premio Nacional de Automovilismo por décima vez consecutiva, con sus unidades móviles.

Las emisiones se iniciarán el lunes 30 a las 8:00 por las ondas de Radios Metropolitan-Progreso y Metropolitana.



GRAN PREMIO.- Grupo de volantes participantes en el Gran Premio de 1981, reunidos en Vallegrande. La escena se repetirá, al iniciarse el lunes el Gran Premio 1982.

En Cochabamba: Ceden terrenos para construir un Coliseo

COCHABAMBA, 26 (PRESENCIA).- El Presidente de la República Gral. Guido Vidioso, entregó un decreto por el cual se ceden terrenos para la construcción de un Coliseo Deportivo en la zona del parque Mariscal Santa Cruz, de esta capital.

Dirigentes deportivos, deportistas y allegados al deporte saludaron con satisfacción este gesto del Presidente, que con toda sencillez y sin publicitar ese acto, entregó ese importante documento.

Se dijo que se promulgará un decreto instando a la Empresa Galindo de manera que esta inicie de inmediato la obra, por cuanto tiene desde año pasado la suma de 14 millones de pesos bolivianos.

La ceremonia que se realizó en el salón prefectural fue muy sencilla y en la oportunidad el Primer Mandatario dijo que se había comprometido con los deportistas deportivos, el pasado sábado, traer el decreto supremo de autorización para la construcción de un Coliseo Deportivo en la zona del parque Mariscal Santa Cruz, de esta capital.

Dijo el Gral. Vidioso, que la función del Estado es fomentar y desarrollar las actividades deportivas en el país, especialmente si las mismas se refieren a la niñez y juventud de Bolivia y que por ello consideraba importante este instrumento legal. Esperaba que muy pronto se le hagan conocer los planes de manera que esta obra tienen que efectuarse de inmediato y que pondría que las autoridades pertinentes aceleren su construcción.

El Prefecto del Departamento, Cnl. Guido Sandoval agradeció a nombre del deporte por la entrega de ese documento y posteriormente el Director del IDD, José Casto Méndez agradeció la presencia del presidente señalando: "el agradecimiento del pueblo que tiene sus representantes en la asamblea del deporte y la alegría de que todo los vallunos pondrán su grano de arena para llevar adelante este anhelo. Más adelante mencionó que algunos malos dirigentes habían pretendido construir ese escenario deportivo en terrenos destinados y utilizados, por el fútbol.

Finalmente, dijo, la prensa y los dirigentes, como las autoridades, se opusieron a esa idea que a la postre resultó resistida por todos.

El Club The Strongest hizo conocer ayer a la prensa oficial de la delegación que viajará el 31 a la ciudad de Buenos Aires, para participar en la Copa Libertadores, en partidos contra Boca y River.

Violarán 18 jugadores y seis delegados. La nómina completa es la siguiente: Médico, Dr. David Landívar, asesor técnico, Sr. Héctor Aramendi, director técnico, Sr. Juan Fariñas, preparador físico, Prof. Isaac Alvarez, kinesiólogo, Sr. Arturo Mallea y otro, Sr. Clemente Ponce, JUGADORES: 1.- Luis Galarrza M., 2.- Antonio Caruso, 3.- Ronald Garrido, 4.- Alberto Heredia, 5.- Luis Iriondo, 6.- Eligio Martínez, 7.- Juan Peña, 8.- Pablo Peckerman, 9.- Ignacio Peña, 10.- Carlos Huguenet, 11.- Luis Enrique Padilla, 12.- Henry Mercado, 13.- Reynaldo Zayas, 14.- Silvio Rojas, 15.- Jorge Inzáran, 16.- Waldino Palacios, 17.- Uber Acosta y 18.- Ramiro Pérez.

Por otra parte la entidad "aurinegra", decreto del día 30 días, por el fallecimiento del Ingeniero Felipe Murguía, accedió ayer. He aquí el texto de la resolución: RESOLUCION DE DIRECTORIO N.º 9/82. EL DIRECTORIO DEL CLUB THE STRONGEST CONSIDERANDO: Que ha fallecido en esta

ciudad el ilustre paeño Ing. FELIPE V. MURGUIA, ex-Presidente del Club, ex-dirigente de la Asociación de Fútbol de La Paz, Instituciones a las cuales le ha dedicado todo su esfuerzo y capacidad.

Que la irreparable pérdida conmueve a la familia stronguista, la que reverente se inclina ante los despojos mortales del ex-dirigente y por intermedio de su Directorio: RESUELVE PRIMERO.- Declarar treinta días de duelo en el Club The Strongest, cuyo estandarte, conjuntamente el de las filiales locales, del interior y exterior del país, llevarán en todos sus actos un crepón negro por el tiempo señalado, igualmente sus equipos deportivos llevarán un crepón negro en todas sus actuaciones. SEGUNDO.- En el sepelio del Ing. FELIPE V. MURGUIA hará uso de la palabra a nombre de la Institución el Director Sr. Luis Antequera Roca. Es dado en la sala de sesiones del Consejo Central, a los veinticinco días del mes de Agosto, de mil novecientos ochenta y dos años. Hagase conocer, registre y archívese. Cnl. DAEN Mario Oxa Bustos, PRESIDENTE.

Falleció el Ingeniero F. Murguía



Ayer dejó de existir Don Felipe Murguía, uno de los dirigentes de gran trayectoria en los últimos 10 años, en la Asociación de Fútbol de La Paz y en el fútbol boliviano.

Club The Strongest nominó delegación que viajará a República de Argentina. El Club The Strongest hizo conocer ayer a la prensa oficial de la delegación que viajará el 31 a la ciudad de Buenos Aires, para participar en la Copa Libertadores, en partidos contra Boca y River. Violarán 18 jugadores y seis delegados. La nómina completa es la siguiente: Médico, Dr. David Landívar, asesor técnico, Sr. Héctor Aramendi, director técnico, Sr. Juan Fariñas, preparador físico, Prof. Isaac Alvarez, kinesiólogo, Sr. Arturo Mallea y otro, Sr. Clemente Ponce, JUGADORES: 1.- Luis Galarrza M., 2.- Antonio Caruso, 3.- Ronald Garrido, 4.- Alberto Heredia, 5.- Luis Iriondo, 6.- Eligio Martínez, 7.- Juan Peña, 8.- Pablo Peckerman, 9.- Ignacio Peña, 10.- Carlos Huguenet, 11.- Luis Enrique Padilla, 12.- Henry Mercado, 13.- Reynaldo Zayas, 14.- Silvio Rojas, 15.- Jorge Inzáran, 16.- Waldino Palacios, 17.- Uber Acosta y 18.- Ramiro Pérez.

Sim exigirse a fondo, The Strongest gana a Independiente Petrolero de Sucre 5-0

Sin exigirse a fondo y jugando a media máquina, el plantel de The Strongest se impuso a Independiente Petrolero por 5-0.

Por su parte el conjunto visitante jugó uno de sus peores encuentros. Independiente Petrolero presentó a Manga; Salazar, Terrazas, Acuña, Doza, Casado, Poreci, Piarro, Charaviglio y Diaz.

GOLES: Huguenet 11', Peckerman 33'.

Huguenet a los 20 minutos. La recaudación \$b. 116.555 pesos bolivianos, la venta de 2.160 entradas.

Cuatro goles en el primer tiempo y otro en la etapa complementaria, dieron la nota interesante del cotejo.

NO FUE RIVAL Jugando uno de sus peores encuentros, Independiente Petrolero volvió a cumplir una discreta actuación.

Tuvo muchos dolores de cabeza en el primer tiempo, pero luego logró mantener un juego aguerido.

The Strongest pudo haber ganado con más facilidad. Desperdició en siete ocasiones, goles cantados.

Strongest saltó con todo en el primer tiempo y posteriormente bajó en su accionar. Fue una de las recaudaciones más bajas de las cumplidas hasta el momento.

EQUIPOS Y GOLES The Strongest presentó a Galarza; Garrido, Martínez, Iriondo, Heredia, Peckerman, Zambrana, Huguenet, Acosta y Silvio Rojas. Alternaron Palacios y Padilla.



HUBERT ACOSTA: Desde inmejorable posición, el delantero "Atigrado" consigue el primer gol.

Certamen interno de Vólibol en LAB

Comienza esta noche el torneo mixto de Vólibol entre empleados del Lloyd Aéreo Boliviano. La primera fecha se cumplirá en la cancha del Regimiento Policial de la calle Loayza, de acuerdo al siguiente rol: Hrs.: 19-00. Reservas Vs. Presidencia. Hrs.: 20-00. Contabilidad Vs. Pasajes Internacionales.

La primera fecha se cumplirá en la cancha del Regimiento Policial de la calle Loayza, de acuerdo al siguiente rol: Hrs.: 19-00. Reservas Vs. Presidencia. Hrs.: 20-00. Contabilidad Vs. Pasajes Internacionales.

prácticamente en ningún momento del partido logró armarse y para esto no solamente influyó el juego punzante de los criollos sino que también Romero el hombre que conduce a Bolívar nunca tuvo el suficiente espacio para poder desarrollar su juego, como consecuencia de esto una marca cerrada por parte de Cochabamba o en su caso Parada que con todos los medios vedados o no cumplieron su objetivo de anular la salida del Bolívar.

Cuando procedían los 21 minutos de juego se cobra un tiro libre en las inmediaciones del área grande y Pérez es el encargado de cumplir. Lo hace con tiro fuerte y rozante que sorprende totalmente al gobero Elso que no puede evitar el contraste. El segundo, una corrida por la derecha por parte de Gómez que recibe de Antelo y lanza un zafrazado que conecta con Peredo por parte del defensor. Bolívar se ve en la necesidad de salir más y se da mucha colaboración para salir a otros y luego de recibir un balón por parte del defensor de dejar fuera de acción al marcador con violenta derrota a Galarza, el marcador termina el tiempo. En la segunda etapa cambia fundamentalmente el juego, Bolívar tiene en su partido un jugador que cambia fundamentalmente el juego, Bolívar tiene en su partido un jugador que cambia fundamentalmente el juego, Bolívar tiene en su partido un jugador que cambia fundamentalmente el juego.

Juan Carlos Costas es nuevo titular de CPDB

Juan Carlos Costas es el nuevo presidente del Comité de Periodistas Deportivos de Bolivia, para el periodo 1982-83. El pasado miércoles tuvo lugar la Asamblea General del Comité de Periodistas para escuchar el informe del presidente saliente Humberto Janczvarria y conocer el detalle de Tesorería. Prácticamente las elecciones, el nuevo directorio está integrado de la siguiente manera: Presidente, Juan Carlos Costas. Vicepresidentes, Julio Lazarte Lazo Secretario General, Walter Quiroz Vásquez. Tesorero, Luis Freudenthal. Pro-tesorero, Oscar Ballivián. Secretario de Actas, Fernando Flores y Secretario de Cultura y Deportes, Heriberto Aramayo. Vocales, Alberto Torrico, Jorge Landeta y Jesús Herrera. Tribunal de Honor, Julio Bonelli, Raúl Abdeinur, y Luis Lazarte Lazo. La posesión del nuevo directorio tendrá lugar el viernes 24 de septiembre en

ceremonia a cumplirse en el local del CPDB y con la asistencia de la Liga Profesional de Deportes, Presidente de la Federación Boliviana, Presidente de la Liga Profesional y Presidente del Comité Olímpico Boliviano. Los señores Mario Fuentes Fernández y Luis Freudenthal tendrán a su cargo la revisión del balance anual donde hay un déficit de 25 mil pesos bolivianos y que tendrán que ser absorbidos por la nueva gestión. Entre las nuevas metas del flamante directorio, está la de agrupar a toda la gente del círculo de Periodistas Deportivos, realizar un presupuesto de gastos y buscar los medios que sirvan para cumplir con el programa de gastos mensuales. También se anunció que la sala de juegos será reabierta y se cambiará la mentalidad en la admisión de socios nuevos de la entidad, dándoles mayores ventajas y consiguiendo que los socios se sientan partícipes de la entidad en la búsqueda de soluciones.

Posiciones en la Liga

Table with columns: EQUIPOS, Pj, Pg, Pe, Pp, Gf, Gc, Pts. Rows include Bolívar, Blooming, The Strongest, Guabirá, Wilsterman, San José, Petrolero, Oriente, Municipal, Theca, Itaca, Unificada, Independiente.

El Tribunal de la Liga quitó dos puntos a Petrolero y se le otorgó a Guabirá. También las unidades ganadas por Independiente favorecieron a Real. Fecha de HOY: En Santa Cruz: Blooming vs. Unificada.

SHURE SHURE SHURE GRINGO CORTEZ Y CHINGOLO RAMIREZ Representantes de Vallegrande en la carrera "Gran Premio Nacional de Automovilismo" Agradecen a SHURE BROTHERS INC. de los EE.UU. por el auspicio de esta carrera. Por intermedio de su representante en Bolivia Importaciones A KATTAN.